中華民國二年九月廿九日

第九千四百四十六號　禮拜一

叻報

The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY HO JOO KON AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

Telephone 330.　德律風三百三十號

本館在哥勞實街門牌十一號

陰歷癸丑年八月廿九日

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君如閱本報者請臨本埠外埠均可函致本館定閱加外埠則報費加郵費可也日除報紙常刊登外復不惜工本從英國採辦新式機器各種以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人精印工藝甚精所有中國文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工緻絕倫價廉延文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍與譯出書所有各項書籍相宜　再本館所登來札原期其有關世道人心啟其開化者附登若其有裨當世之文章莫不樂爲照刊於報否亦須撰稿時於人前後論斷其有破碎或文以及支離冗長者概不登錄閱後　倘君來札有新自臨定須寬爲錄取而後敢登但來稿登與不登均不繳將原稿收回也

本報於辛巳年開辦至今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先設立然當時商業輸云甚屬但規求知報章之益故能閱報者實屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅純從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張篇幅以便增爲三次近年更添設附張二紙分載要聞近者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已煥然改觀諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不遑加以南洋要區僑胞亦多瞬息特出可傳之事紛至而與日並昇再將報紙擴充恐難免乎缺漏是以本報不惜工本再置巨機趁此三十周年之期即將報章與行增大啟期多載時務庶足以餉閱者之心伏望　諸君下採擴與無遺時蒜不勝厚幸之至特此附佈

PATHE FRERES.

19. STAMFORD ROAD.

啟者特字通知本公司發售十分利便在于屋中自演電影戲之機車名谷此車便于使用能免火燒影片之帶自有電火發現不須電線如此乃屬全然妥當可無他處此車之第一著名係因便捷之故車中各物皆備全不用外面電燈電線即以一童子亦能管理此車之便捷祇須開其火機轉其車輪便有劇影出現此車比之縫衣車更細而所現之影一與大班影戲相同諸君合意辦時可赴本公司寫字樓自行取閱本公司能供大卜各種劇片而出售此車凡屬可稽之布等均在其內取值久廉　諸君欲悉詳情即到本公司閱問便悉此佈

英一千九百十三年六月十號

新嘉坡實珀佛律向滑域酒店門牌十九號

巴智佛禮里士公司謹啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之盛衰血旺則強血少則弱故人欲強壯須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無以補養肝油不可蓋華大保利之療肝油能養血活絡生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君請到採買便妥此佈

WATERBURY.

英一千九百一十三年二月廿五號

ALHAMBRA

曬南嗎勝影戲廣告

啟者特字通知勿地井厘士爲世界影戲中最大噴富異之製造廠久已馳名所經寓目者莫不嘖嘖羨羨公唯一無二之物爲茲該廠爲擴充生意故不惜重資在上海聘請華文翻譯員將其中情節各事譯成華文使華人士商一覽其意便知此中意旨不啻見現人造現事也現在已有大宗新片到到諸君欲悉眼智者可到本班一觀本班當竭誠歡迎庶幾詳細看廉傳知一切也本班特由本月廿一夜起換演新劇中有戰鬪海層奇幻非常務足以娛人心目伏望　諸君勿惜小費請各　玉趾賞臨是幸此佈

官位每椅銀二元　留存位每位一元

一號位收銀一元　二號位收銀五角

三號位收銀二角半

英一千九百一十三年九月二十四號

小坡電影戲班曬南嗎勝影戲院謹啟

大車出售廣告　○本館現有大車一輛欲圖估去此車極合印刷之用無論人力電力均能運動　諸君有意請來面議此佈

癸丑年五月廿七日　本館謹白

總領事府告白

今內地不靖僑商回國恐有留難北京外交部爲保護華僑起見發下護照數千張凡商人回國即著本人到署領取或由商會書報社商店客棧代領以資保護此白

民國二年九月六日

駐新嘉坡中華民國總領事謹啓

承頂聲明　○啟者爪亞街門牌一百二十二號建隆號酒店原係王先興設今欲別圖願將酒牌店底家器全盤頂與汪諸諒承受改號復茂遠經言定于陰歷九月初二日交易清楚從此生理盈虧均與王先無涉而建隆號王先有與外間來往賬目揭滙借貸等項限于未交易前理明過期自誤此佈

癸丑年八月廿六日　承頂人汪諸諒謹啟　卌

承頂聲明　○啟者本坡源順街門牌二百四十八號復成號本坡及出水生理原係陳瓦記林公緯二人開創今因陳瓦記志圖別業愿將全盤生理歸與我林公緯承受經請公親陳漢恭君及林水糊君林蝶徵當衆核算清楚倘日後復成號生理盈虧乃承頂人之遺化與陳瓦記無涉先此聲明免滋後論

癸丑年八月廿六日　承頂人林公緯披露　卌

入股聲明　○啟者本坡梁美芝律門牌九十號德成公司糖米什貨生理原係復成號林再源鄭再添林其頌四人合股開創今因復成號將應得之股份抽出妥招陳瓦記入股自此以後德成公司生理盈虧乃我四人之遺化與復成號無涉先此聲明以免後論

民國癸丑年八月廿六日　合股人　陳瓦記　林再源　鄭再添　林其頌　全啟　卌

論說

論共和憲法三大模範及其行政立法兩權之消長（續）

上篇　美國制

歷史經驗之關係

美國憲法所采用者。爲行政獨立制。故亦曰總統制。此制乃將立法與行政完全分離。務使各不相侵。其所與行政權之勢力。至爲強固。而反限制立法權之勢力。與歐陸各國大異。此其理由有二。一關於美之歷史。當其獨立抗英。並非與專制反對。變而言之。即非與行政權反對。故美之革命者。其對於行政權。初無不信任之疑念。況美於獨立前。各州已極自由。並無中央政府直接爲敵。與法之情形不同。法之大革命也。意在推翻王政。此原專與行政權爲難。人民猜忌僭政府之心。無時或忘。其對行政權之感情。至爲惡劣。故其議定憲法。務求所以裁抑行政權者。幾於無微不至。而與立法權以無上之勢力。端倪在是。其一關於美之經驗。當其中央政府成立以前。各州立法機關。強橫逾度。已時形其不便。人民頗感立法權專制之苦痛。遂與歐人所感行政權專制之苦痛。成反比例。故其議定中央憲法之時。首限制立法權。而與行政權以絕大之勢力。乃勢之所必至也。以上兩種理由。其關於歷史者。義殊爲明晰。無用多事詮釋。其關於經驗者。當於美之各州憲法中已過之陳迹求之。則知美之采用總統制非偶然也。

各州憲法之沿革

一　舊時各州憲法重立法而輕行政

美之各州。於行政權組織。大致分兩時代。第一時代。爲州議會專制。立法權之勢力。遠在行政權之上。第二時代。美人以行政權太弱。將至百廢莫舉。乃思裁抑立法權。而擴張行政權。其結果遂成今日之現相。美於獨立以前。雖無中央專制。而英之行政官。在各州內。濫用權力。壓迫人民。在各州之感情。與建設中央時。貲異其趣。彼固亦曾仇視行政權之勢力。而與州議會以無上之大權是其明證。不特各州皆選舉其行政長官也。而於行政長官之側。另選高等行政顧問。專以爲之監視。其選舉行政長官之法。彼時不由人民直接選舉。乃以州議會之上下兩院合選之。其任期各州中多數限定一年。與有稍延長者。亦不能過三年。其俸金每年須由州議會議定。並無固定額數增減可以隨便。本此籌畫。行政權遂純然隸屬於立法權之下。範圍自爲狹隘。而於彼面立法權之偉大。乃至無可限量。不特尋常法案可以任意議定。即憲法之修改。亦無嚴重手續。如紐克紐惹西維惹尼爾高林北高林紐杭西六州。僅用尋常票決。可以改定憲法。就中惟馬里倫州改定憲法。須經兩次票決　德拉瓦州改定憲法。須得多數暴強於過半數而已。此外並無特別規定爲根本法之保障也。憲法修改既如此其易。則他種法案。更可隨立法者之意。人民自由。殊鮮保障。在憲法中。非無慮及此點。豫先爲之設防。如馬薩玖塞司州行政長官。可以稽察議院舉動。紐約州另有審定法案會議。南高林州行政長官。有不裁可權。惟行政長官曾爲州議會所選舉。雖有此權。等於虛設。固不敢用以與議會相抵抗也。惟威爾猛州。及邦西爾瓦尼州。其法案通過後。須經州民同意。尚略有所忌憚。（未完）

命令

九月八號臨時大總統令

◎張文生晉授勳三位此令◎殷恭先晉授勳四位此令◎白陳修方更生特授勳五位此令

九月九日臨時大總統令

◎尹占魁車慶雲楊瑞文馬玉仁均授爲陸軍中將此令[illegible]傅民傑均授爲陸軍少將此令◎國務總理熊希齡呈請任[illegible]遠爲皖岸權運局局長應照准此令◎國務總理熊希齡呈[illegible]歐本麟爲宜昌權運局局長趙廷鶚兼熱河權運局局長[illegible]令◎國務總理熊希齡呈稱湘岸權運局局長許孝綏呈請[illegible]孝綏准免本官此令◎國務總理熊希齡呈請任命王銘忠[illegible]權運局局長應照准此令◎國務總理熊希齡呈稱[illegible]林錫[illegible]貨賢呈請辭職楊貨賢准免本官此令

本館專電

◎二十六日本館得接英京勞打來電云英京之太晤士報著有特別之論說係論中國財政問題彼言六國大借款訂約不成遂現不能限制中國濫用之結局該報批評此事力言英政府必須再行籌畫投資中國之政策藉以阻止英國工藝被人爭奪之不公云云論中

承項聲明 ○啟者小坡惹英芝律門牌六百一十三號孖
德茂酒牌生理原係與文佛圖設商舞項與廖國□承受嗣因廖篤
慕志欲別圖加兩先受故今已將該店及酒牌等全盤生理項與余
榮自獨承受業已妥為清楚畢後遇名換領嗣後本店一切事件概
與舊人與文佛無干特此聲明免滋後論 承項人梁自劍謹啟 一
癸丑年八月廿二日

紗手後生廣告 ◉啟者特字通佈公衆知悉下列之後生
婦乃是曾經學習及由工部局給執照可在本坡與人後生若遇
貧家無力價值者則不收費用如係力能給值者則取費極廉茲將
姓氏住址列下 惹勿里芝律門牌三百七十七號蔡里汪 希賢
得力門牌五十八號客四孫四嫂 紐英芝律門牌九十號客七何
承嘶 華力賀得力門牌二十號衣巫耶島林 巴拔亞賀得力門
牌七十一號萬亞嬌 惹勿里芝律門牌三百一十四號巫亨耶
希賢得力門牌五十一號盆尾士公爹尾 勃連君賀得力門牌一
百五十五號羅尾冥里 賀里宜律門牌一百三十號李文娘 華
打呂賀得力門牌一百七十二號冥里瑞蹈松 冷站律門牌三十
一號客一加底耶 勃連君賀得力門牌一百四十七號冥緒哥呂
尼盼 特此佈 聞
英一千九百一十三年八月七號 新嘉坡工部局司理人彼兀剌士承命謹啟

聯合火鋸公司招徠廣告

啟者本公司專營火鋸各色枋料柴路紫柴冰片柴玉甲柴若檀柴
松仔柴杪柴加鐵母柴實梨仔柴暨各色等柴所有柴屋磚灰瓦一
切具備以應諸 商賈之利便及有機器中缸輪船中缸帆船代人
運儎貨物前往各處本公司總局設在老巴虱即詩詩街門牌五十
九號分局在吡光毛畑門牌二號及三號又在牙籠律門牌五號又
在牙籠律門牌六十九號客八又在車前律門牌七百九十五號客
2個號 商賈如欲光顧者請移玉到本公司或各分局與理事人
面商或函達與本公司自當格外歡迎茲并將本公司辦理諸君芳
名列左
主席王三民
董事 陳禎祥 林文慶 陳先進 邱國瓦 黃瑞武 林推遷
黃文汀 林義順 謝忠池 楊萬殿 亞寶哈
大總理陳禎祥 總理王平福 副總理吳士基
中華民國二年九月八日 聯合火鋸有限公司謹啟

造就心裁記盛 ○納閩坡啟文學校同人敬報社宗林世
宗先生提倡實學職心興師得完成矣吾現林君欲返祖國同人等
念先生之功無以為報特于本月十五日在本校開全體特別大
會開坡并舉行歡送其馬閣伸當十分華麗四圍奇花異草用飾
花朝成造頌文一篇十其文曰
係哉林君 英傑不羣 世代簪纓 宗支蕃衍 納閩至幸
得君蒞臨 目覩家國 恐國之淪 苦心孤詣 倡起啟文
羊戰心機 銀同惡着 開識佈久 盼成無分 校興耐勢
具法是遵 養値徧闡 為國栽培 需費措置 便當親行
設囊口資 不擇辰昏 何為辛苦 因我基根 如此功德
山高水深 謝焉不朽 千古傳勁 今屬完臻 方各情殷
不謂率忽 遽告分程 當觀東人 知難挽留 前茲知己
能無悵惘 今將別君 更與言情 自愧不才 無可敬呈
讚萬道 萬里乘風 佳音捷傳 借佳微忱
中華民國二年九月廿三日 總理李□□
納閩坡啟文學校董事司理洪廷華 暨全體職員啟

本坡工部局告白 ○啟者茲本局欲招人承供以下所列
各物及承充各項工役其承辦之期均由一千九百一十四年弍花
里月一號起以一年為滿期茲將條開如左 計開
一鳥箇及民冬信圓木 加蘇木 鋪地磚 屋瓦 華人磚及灰
二樣料 三各項雜物 四漆料 五掃帚 六鐵及鐵器 七
機器師所用之物 八勃闌灰 九在本局之處中充當取石入車
及搞石碎之役 十浮羅寧丫拯石廠第二廠所用工人及搭工 十
一由浮羅寧丫拯運載白石 十二供給白石 十三牛及駕車之人
駕駛本局灑路水車 十四牛及牛車車夫運載物料 甲由本局
貨倉運物 乙在第一段第二段貨倉運物 丙第三段第四段貨
倉運物 丁牛及牛車及駕車之人載運石塊至本坡獄內 戊由
焚物所運灰 十五牛及牛車夫駕駛本局所路灑車及水車 十
六牛井駕車之人駕駛本局運糞車 十七牛及牛車夫 甲北段
一年 乙南段一年 十八供給紅石運至本局各貨倉 十九供
給紅石運至本局廠內 二十充當遞水溝之役 廿一本局所用
苦役之衆衣 甲物料 乙物料 縫工井細袖邊
工井黃白斜紋布衣袋與帽 而仙扣不在其內 丙縫工並細袖邊
工並鳥嘴黃白斜紋布衣袋與帽 廿二靴與鞋 甲黃皮 乙鳥
皮 丙紫花色帆布 廿三本局員役所用藥料并裁剪物料或以
一年或三年滿期至於以上各等之工役若欲知一切細情以及入
禀格式紙可向本局司理人寫字樓上每日辦公之時查詢取射每
紙納費半元并每禀先繳銀一百元以作壓禀之項若使不收其禀
當將此項給還所投之禀定于西一千九百一十三年屋多末月十
六號拜四即華九月十七日中午以前送交本局其中第八條勃闌
灰則于屋多末月廿三號拜四即華九月廿四日中午以前送交本
局至于價值高低由本局裁奪不得執價低者得公洞特此佈告
英一千九百一十三年九月廿三號 新嘉坡工部局司理人彼兀剌士承命謹啟

啟者特字通知打邊標之松節油乃係本公司在于甚爛之土油礦
中抽出之土油特別製煉與他種松節油不同因為他種松節油常
有摻雜他項物料製成本公司之打邊標松節油乃是真料及天生
之物此油可以比並植物中所出之松節油而又更加良好伏望
諸君試驗便悉本公司極願將所出打邊標松節油之佳處詳陳于
下 一此油比之他種松節油更濃如此則必更好祇用此油少
許能與他種松節油無異若用八十或九十巴仙之打邊標松節油
無異一百巴仙之他種松節油 二此油之性質雖不甚易于若
火而若用此油時仍須小心提防雖是此油不比他種松節油及他
種油之危險他種松節油因為易于着火無異敏串油 (三)此油
比之他種松節油更易乾涸而且此油乾涸之時甚易結實及起光
面 四此油無滓 五等級平均 六其性延長 (七)不
損色澤 (八)其乾極速 九氣味不同他種松節油有損身體
及間其氣味不致頭痛 十其油最能辟除礦氣及碳氣之消除
比之他種松節油更速 十一等排此油十分平勻 (十二)此
油洗諸礦物與他礦遊節油及與印刷所洗塗機無異 此油係
在歐洲第一著名每年銷流數千散之多本公司已得甚多鉅大藩
瓦之證書其在蘇門之蘇爵士河公司常用此油 該公司自一千
九百一二年起全用此油而不用他種松節油 埃及之內地
無久開銷流並及此油貯于礦內俱是土油而其礦更堅于土油之
礦每礦有十八立特 諸君欲購此油凡本公司之支
店與各鄉村之代理人及各處大家店號均有發售此佈 十二
英一千九百十三年九月九號 亞沙德土油有限公司謹啟

銀行註新張廣告 ○啟者本華商銀行乃在星架坡英政府
註冊其資本銀四百萬元實收足資本銀二百萬元正已於陽歷
十二月二日開張設在吉靈賓得力門牌第六十四號茲將本銀行
公舉董理人員序列
正主席 李君浚源
副主席 林君秉祥
協 董 陳君若錦 陳君齊賢 林醫生文慶 殷醫生雪村
薛君榮珍 廖君正興 楊君清海 張君順善
陳君仙精 石君清渠
公舉辦事人員列左
大總理 林君秉祥
總 理 薛君榮珍
代理司理人黃君益成
中華民國元年十一月廿八日 華商銀行有限公司謹啟

諸君若行路一日則脚腫甚痛及甚苦此等危險係因脚腫能致跛
疾伏望 諸君辯閱下列醫施力閩君之言 予染脚腫症已歷兩
年之久醫生及各項藥品治之不愈
當時予已延半上醫生四位調治無
効予用(Lilia's Oriental Balm) 烈
多致奧連打嗎蓕 不久便發全愈
烈多致奧連打嗎蓕 乃是適愈
之藥及治外症之第一良藥有如
相 脚風等症 此藥每樽一盧半各處藥店均有發售
西一千九百一十三年九月九號 一三 図

○亞士比靈發熱藥餅

此藥餅係德京咪也名醫所製兩洋一帶行銷最廣各醫生多喜用之此餅治病舊醫傷寒發熱頭痛及一切風濕等症以上各病一概應之內立奏奇功 諸君採買請留字號
▲每瓶價銀五角
德京咪也巢村公司特啟
星加坡 中興大藥房 德國神農 羅氏藥房 英濟藥房 發售
▲各藥房均有寄賣

英一千九百一十三年正月十六號

仁番拿粉

啟者特字通知 仁番底拿粉(Infantina)此物一如可代母乳者
服此粉能發生人身之血肉筋骨其質即時消化能供初生嬰兒之
食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不發
及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥
此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲服此粉請認此粉
仿單及圖便悉此佈
大英一千九百一十三年十月十四號 德國神農大藥房謹啟

美奥施甸粉

啟者特字通知 美奥施甸粉(Biostin)十分適口此物係用牛乳
及鷄卵所製服之甚易消化其法和以鷄子黃十巴仙係照醫生□
囑咐君及亞邏非君之定額而成鷄子黃乃係補益腦筋骨體
要之品及治勞傷之物是以美奥施甸粉乃係老人與童稚必需之
物若食此粉可用 沸水 冷水 牛乳 茶 加九 調停和勻
大人每日三次每次用此粉兩茶匙 童稚用一茶匙 諸君欲悉
詳情請閱樽外仿單及試服便知其功用此佈
大英一千九百一十三年十月十四號 德國神農大藥房謹啟

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

京省二

憲法會表決之問題 ●初六日憲法起草會開會（一）國務院組織問題內閣採單一制抑採合議制主席以合議制付表決多數通過（二）議員兼任問題未決（三）國務員彈劾問題以憲法公限付表決通過（四）討論彈劾機關以衆議院彈劾付表決多數通過討論制裁方法有主張免職公止者有主張以褫奪公權公止者以褫奪公權公止付表決多數通過（五）討論制裁效力尚未九日會議決憲法上重要問題五項（一）國務員得兼兩院議員（二）國務員受彈劾褫奪公權大總統經兩院之同意得開復之（三）仿英國制度於普通法院附設行政庭審判行政案件不另設評政院（四）審查法律之權在議會司法機關無此權利（五）解釋憲法權屬於制定憲法之國民議會十三日表決總統權限於憲法未定以前適用約法關總統亦同時選舉選舉機關及手續及任期均照前所議決此外須另定被選資格及就任誓詞

兩院會議表決先舉總統 ●十二日兩院會合開會參院到百九十餘衆院到四百五十餘均過三分之二王家襄主席谷鍾秀首代國民黨宣言主張先選無異並逐層駁詰反對先選之理由請通知憲法起草會先定總統選舉法之條文提出議決公民黨李慶芳發成之進步黨黃群亦發成並請限五日內提出付表決幾全體起立十七日會合議定議事細則十九卽通過選舉法十五仍兩院各自開會

憲法起草委員會紀事 ●憲法起草委員於四號上午十時開會湯委員長因病請假理事蔣舉淸主席遲至十一時始足法定人數宣布開會主席提出國務員組織法如何請討論朱兆莘對於前次表決設置副總統提出代理期限問題並主張以任滿爲限王君敬芳反對之以爲所以設置副總統法律上本係代理人萬不可作爲繼承人君主時代父子之間骨肉之親仍有謀害篡弑等事況公舉派上關係傾陷謀害在所難免汪榮寶亦反對其說與王君略同并證明美國用此制因選舉困難我國旣由國會選舉總統亦屬易事故無代理以任滿爲限之必要討論多時主席先以大總統出缺時以副總統爲繼承人付表決起立者十三人少數又以大總統出缺時副總統暫行代理職務一方面重選新總統付表決起立者三十二人多數時至十二點宣佈休息至一點時久開會因法定人數不足遂散

參陸兩部議決調鄂軍隊 ●日前黎副總統曾致電政府謂武漢所駐北軍近因川湘亂事調赴鄂邊甚多刻兵力略形單薄應請再行續調軍隊來鄂等語當經政府將原電交參陸兩部核議聞此事已由該部議決由奉天第二十七八兩部師分別抽調已於昨日致電奉督俟得復當可目諸實行云

南洋

林氏學堂調禮之秩序 ◉廿七日爲孔聖二千四百六十四週年之誕辰檳嶼林氏九龍堂所設之兩等小學校全體學生屆時休業以誌慶并列隊往中華學校行調禮、茲探其秩序先錄於後以供衆覽

（一）廿七早八時校長與教員及全體學生等各穿操衣齊集學堂內
（二）八時十分鐘同餐茶點
（三）八時二十分鐘齊集操塲舉行體操至九時二十分鐘止
（四）九時三十分鐘由學堂前門整隊出發經轉腳至觀音亭口灣大街再灣港仔口街直至社尾街轉入魚埕出峇田仔街直詣吊橋頭中華學校行謁聖禮
（五）謁聖後全隊駐運動會塲參觀中華學校學生操演以長智識
（六）遊街時全體學生及教員等各皆抖發精神整齊步伐并沿途唱愛國歌奏西樂以壯觀瞻
（七）臨遊行時以紙編國旗及學堂旗爲首隊其次學生隊最後西樂隊至監督校董等均便衣護行
（八）謁聖及觀操畢則整隊回校仍由原路而返

頌聖之歌預紀 ◉廿七日爲孔聖誕辰檳嶼同善學堂諸生屆時往中華學校舉行謁聖之禮以伸紀念玆査其已製就頌聖歌二闋每闋各二関茲爲預紀於後

萬國衣冠拜素王　綿綿道統紹虞唐
文明氣象昭千古　何待麟書德始彰　一闋
龜山一操發悲歌　墜道憂時感慨多
玉振金聲鄉地嚮　口碑終古總難磨　二闋

自古山東祇一人　三千七十傳薪　一十六字　心法自有眞
盛德光輝難比擬　至今崇拜聖神　一闋
麟麟獻瑞玉書中　王道皆夏翟功　有陳莛祭　木鐸振時聾
至聖大成無愧色　生生世世師宗　二闋

雜評

烈婦與各婦之比較　樹三

淫婦背夫外遇、碰撩千秋、烈婦愛夫輕生、名留萬載、妬婦竊夫絕嗣、天地難容、烈婦憐夫犧身、神人共仰、賤婦因食求去、性若楊花、烈婦矢死靡他、心同鐵石。毒婦謀夫出辣手、天性奚存、烈婦殉夫斷魂、頹風可挽、寡婦夫死謀重婚、失節可鄙、烈婦夫死便畢命、盡節堪嘉、蕩婦自由求佳婿、惟仔人盡可夫之心、烈婦誓死報良人、恪守從一而終之義、

陸蘭淸竟被擄耶　樹三

粵省陸蘭淸、婉淸一大盜也、犯擄刼打單之案、幾如山積、粵人恨之刺骨、洎粵省反正、始則藥盜作官、繼則藥官作買、方謂自今以後、可面團團作富家翁、獲享平安之福、豈知不逼于官、反擄于盜、竟出陸意料之外耶、陸之被匪所擄、可謂以其人之道、還治其人之身矣、聞匪等勒陸出金六萬、始允釋放、悖入悖出、理眞不爽、然吾更有爲陸慮者、夫盜之擄人、祇在金錢末義、所索如願、便無他虞、若陸則固昔日綠林魁首、黨羽必多、匪等恐將陸釋放之後、挾恨尋仇、則必不肯便陸生還者、吁、擄蘭淸者、蘭淸也、非盜也、天道循環、不其然乎、

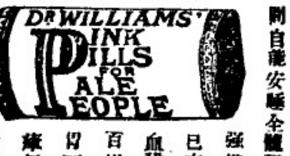
腦筋病獲愈

此位軍營中書記員曾患腦筋衰殘夜不成寐夢遺滑精等症服韋廉士大醫生紅色補丸而獲愈

北京接術車前路中營書記員賀松坡君來函云去春余身體軟弱精神困憊百事懶爲無心辦公夜間寢不安枕盜汗心驚夢遺滑精腦筋衰殘容試多藥毫不見效有同學李延年君勸服韋廉士大醫生紅色補丸卽於北京華英大藥房購得數瓶服未幾日卽覺身力漸增心安氣疏呼吸舒暢全夜得能安睡再無夢遺之患連服三星期之後所有諸病全消身體強健精神充足辦公如常毫無倦意玆特寄呈小照一幀以作感恩之表記云爾

賀松坡君

夢遺滑精爲腦筋衰殘所現狀之一也腦筋衰殘由於缺乏潔淨稠紅之新血所致荷血管中爲韋廉士大醫生紅色補丸所造之新血所充滿則腦筋必復得新力夜則自能安睡全體卽生精力兩得強健矣天下各處已有無數之患血薄氣衰　諸虛百損　腦筋衰殘胃不消化　山林瘴氣　以及婦科諸症爲補藥品中最著名之韋廉士大醫生紅色補丸所治愈者不可勝計矣　天下各處商店凡經售西藥者均有出售或直向星架坡吊橋腳韋廉士大醫生藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元星架坡銀郵費一概在內



SUNLIGHT SOAP.

凡有最上等之好物則無人不欲立卽喜愛　今有山咪番鹼（卽循文）確爲諸家番鹼中之第一超等物也且世上居家婦女日增月衆蓋知山咪番鹼爲最上之品但切勿悞買下等番鹼時亦必要得到此山咪番鹼爲要也

西一千九百一十三年四月二號

烈文頂上鮮牛乳發售廣告　○啓者烈文蔴牛沽乳處坐落距坡三英里之實籠岡律該理事人特字通知　諸君知悉他近日由印度回坡帶來上等供乳之牛兩頭所取此牛之乳係由本理事人自行管理如此可以担保烈文所出之乳乃係上品之乳　諸君有欲購買者上午由五點鐘起至十點鐘止下午由三點鐘起至六點鐘止向下列代理人處購取可也此佈

吉寧實得力門牌二十八號承和成公司
奕芝律門牌六十四號振華與公司
烏節律門牌六十二零二號豐恒公司
距坡三英里實籠岡律烈文蔴牛沽乳處

大英一千九百十三年二月十號　烈文蔴牛沽乳處理事人衣爾牙得承

榮發號有荷蘭水車火車并做水機器出售

啓者本公司內有頂上作荷蘭水水車一架并頂上火車一架并做水之所有要用機器一概俱皆齊備意欲平沽兼有大枝正祖家子矸小枝子矸數千罐揷水箱數百具　諸君若有合意欲買者祈到小坡爪亞街榮發號門牌一百六十號內觀閱議明價值幸早光臨卽此佈告

陰曆癸丑年八月初五日
英一千九百十三年九月五號　本號主人披露

本公司特行告白
各島欲盛貨及鳴
也南洋富用什來
本坡 文島 巴港
諸君有欲寄貨物
購船單者請到本代
理人嘉盛公司相商
可也此佈
英一千九百十一年
三月十一號
代理人羅敏申律門
牌廿八號嘉盛公司謹啟

諸君欲得以上魚油之小冊請即往新嘉坡慕娘有限公司領取

容新影相

本號主人於映相之道研究多年深得秘奧新法精工放大舉凡山水樓閣屋宇俱能繪影傳神現由歐洲辦到各款配景圖畫各種點綴丕具古今男女衣服冠履齊全擺設異樣精致極臻美妙諸君賜顧不勝歡迎

本館設在二馬路門牌七十二號昔長春戲園對面

中華民國二年五月十二日

容新影相館主啟

British India Steam Navigation Coy: Ltd.

APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白

敬者本公司之輪船即鴨家全隊輪船常川由架剌吉打開赴日本經過檳城新嘉坡香港上海等埠茲將各輪船名字及其噸數列下 日本六千客一十三噸 鴨臚連鴨家二千七百噸 尼呂華勝五千三百七十八噸 多里勝六千六百七十九噸 柔衣里鴨加四千六百噸 壹呂敦鴨加四千五百噸 柔衣里鴨加輪船定於西九月廿五號開赴架里吉打 檳城 坤光鴨加輪船定於西 月 號開赴檳城架剌吉打 檳城 輪船定于西 月 號開赴架里吉打 輪船定于西 月 號開往香港上海神戶 摩衣 呂宋鴨加輪船定于西九月廿十號開赴香港 壹 以上各輪船有最好之一等及二等客房艙中設有官生同頭艙業可向印度中國輪船公司購定艙位由架剌吉打起至香港止各輪船做貨搭客規則者請到本行詢問便悉此知

佈

英一千九百一十二年六月廿九號

代理人義利洋行謹啟

敬者特字通知本公司乃是代理輪船 保險 煤炭 各項生理寮路生理等茲將代理之各輪船開列

及麥雞輪船有限公司乃英國及滿洲鐵路之輪船每月開行一次

廣國 中國 滿洲 日本 小呂宋 實得力

多柔基甲佳檳乃是與運打輪船公司常用 香港 中國 日本 檳香山 甲佛蘭士高 又每月開往南美洲兩次

威士丹太平洋鐵路并與衣奧兀蘭衣鐵路聯合

又本公司可由本坡發售遊天下各國之船單此單經過 中國 日本 美國前往歐洲回來之時經過蘇彝士河 本公司常有新金山及印度之煤炭發售此佈

英一千九百十二年八月七號 麥加里士打公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

專車標生牛乳國家醫院已用之數年 因爲管理人員經已驗明此標乃是上等純淨可信 伏望諸君雖然價廉勿購下等之物 諸君尚未試用此標牛乳時 以爲亦與他標無異倘智者一飲便知此標牛乳實居 他種之上望諸君試用

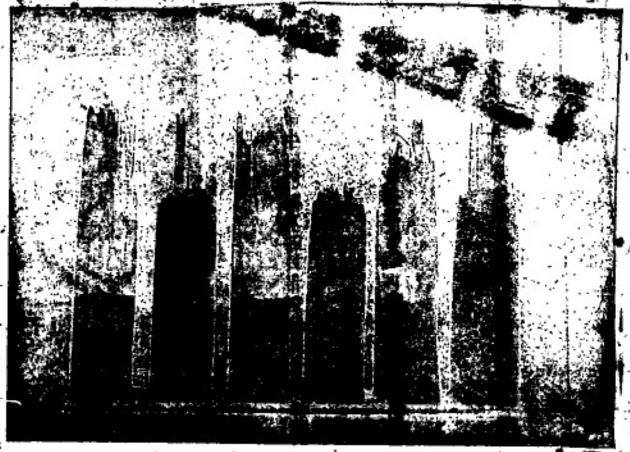
不攙糖質而正式稠濃之牛乳及生牛乳此標牛乳在檳城山尼蘭鴨直里公司發沽吉隆坡秋傑公司麻六甲旱 心姿威有限公司發售此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

粵權販售人耶禮華及子有限公司謹啟

THE BORNEO COMPANY.

敬者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及其自壞則須用柔尼米邁（Jotolite）此物可以保守木料若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後解用此柔尼米幾而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗壞樹 乳樹之皮若能用此柔尼米邁漆之可以速于再發



須 諸君採辦柔尼米邁必須聲明勿惧購假物此物可赴新嘉坡多及柔拿美公司慕娘公司 吉隆坡覇施夏巴 麻六甲勃蘭打士公司便能採辦此佈

西一千九百一十二年正月二十號

慕娘公司謹啟

電車有限公司告白

敬者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭幫車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾幫車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十一點半尾幫之車由石叻門開往電車公司經過惹里芝律及勿勝七喝沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭幫車每晨[illegible]四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹[illegible]開行 尾幫車每夜十點四十四分由牙籠開[illegible]點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每[illegible]有車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾[illegible]由牙籠開往電車公司經過勝灣拿實得力及實[illegible]律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣拿實得力下車另搭他車便得而勝灣拿實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣拿實得力止 頭幫車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣拿實得力開行 尾幫車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十份由勝灣拿實得力開行 以上之路每三份鐘有車一輛來往 每夜十二點鐘尾幫之車由丹戎巴葛前往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝七喝沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止 頭幫車每晨七點鐘由禮佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾幫車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行 十一點零四份由巴耶里峇開行 以上之路每八份鐘有車一輛來往直至夜九點零四份爲止巴禮此時則每十五份鐘有車一乘來往而禮拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一點鐘四仔止 此夜車由禮佛酒館開赴勝灣拿實得力爲十點四十四份 十一點 十一點二十六份 十一點二十四分 尾幫車每夜十一點二十四分由勝灣拿實得力前往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路特此佈聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啟

要聞一

大總統辦事時間 ▲大總統每日辦事勞忙每晨七點即起八點出公事房辦事九點十點十一點十二點計上午辦事共四鐘一點用膳并午睡一小時二點三點客四五六七點仍復辦事若遇緊急重要事件則加班至夜半十一點故并過加班之則下命令時極晚云

北京辦緊內亂犯 ▲五日北京軍政執法處綁將辦緊內亂犯六名一係大津祀賢報總理邢雅林一係私行招兵之楊再生一係統一會員朱小甫趙僕滿趙伯安馬步橋等四名皆係受南省孫入指使在北方圖謀不軌者

國會議員逮捕法 ▲第一條國會議員有犯內亂罪或三等以上有期徒刑之外患罪時雖在戒嚴期內除在接戰地域逮捕外仍歸大理院審判　第二條戒嚴司令官查獲証據認國會議員有犯內亂罪外患罪之嫌疑實行逮捕須於逮捕時於逮捕後二十四小時內將交總檢察廳起訴在開會期中政府應并須同時以書面將罪狀報告於國會於總檢察廳所在地以外逮捕時前項解送期限得依道路遠近酌量展長但須於逮捕後二日內起解　第三條關於以上之逮捕若有挾嫌誣陷情弊須將告發人按律治罪　第四條本法自公布日施行（經兩院表決）

民國三年歷書將次出版 ▲三年歷書經觀象台編定後由教育部送交國務院並核准閣已經國務院會議通過不久即可出版矣

財政亡國之危機 ▲大借款將盡財政部束手各國資本家紛紛遣代表來京承攬借款財政部遣員與之密商爲僉團偵知即向當局質問當局則承認無其事乃已大約第二次借款須向僉行團協商據僉團方面消息第二次借款除前次條件外尚須加入中國交通兩條行團辦理之一條監督財政再擾再屬亡國即在目前

闢政府續議大借外債 ▲昨據外界消息中國政府確擬再行借款日前財政部宣言大借款二千五百萬磅恐數收到所有借欠各國債款亦全數償清惟自下財政十分困難擬仍借外債云云此種消息係五國團故爲傳布以引起我國借款亦未可知惟我國社會仍不可不注意

黎元洪辭江西兼職 ▲黎都督電陳中央以精力有限懇辭兼領贛督並力陳李上將純爲克復贛省首功請即實授籍以酬庸襄總統電復仍請暫兼俟贛中秩序平後再議

滇人攻圖四川 ▲鄭領守使閻何海鳴等又攻圖四川擬以該省公根據地然後蔓延至雲貴一帶故電請武昌黎都督迅派得力偵探凡遇火車輪船紙漢須嚴密稽查截拿懲辦並悉何海鳴等潛跡租界故咨請張交涉使照會領事關轉飭各捕房嚴密查拿

特字通知各色船隻過知茲定和一千九百一十三年自陸多末一號起凡廖內所管轄下各州埠仔除出蔴栳無算在內其餘各州埠仔所出火柴厘九紅柴各色什柴茄榨樹乳各色膠并各色山產一概俱要揭收稅偷各色船隻如要往廖內轄下各州埠仔運做火柴厘九茄榨紅柴各色什柴樹乳各色膠以及各色山產須向實叻坡玫瑰後街成茂號先爲報明出有字據以備查考倘無預先向成茂號報明出字是其自誤設被敝公司緝丁查出定將該船所載各貨一概充公其人即捉交公辦衙究辦决不容寬特此聲明俾衆週知許各遵行庶免後論

民國二年九月十八日即陰歷癸丑年八月十八日

承贌廖內轄下山產什稅萬成公司告白　7

特字通知

凡有欲在呷坡或山頂開設餉當者至三年之期自一千九百十四年然花里月一號起可將贌餉當之票投交呷一號嗎打間主收入投票期限至本年實添末月三十號午止

坡面街名列明

八芝蘭街　鷄場街　班底街　頂加臘

打鐵街

山頂地頭名列明

房　廖蘭峇臘　榴連棟葛　浮羅士網

各街坊或各地頭僅允開一間而已凡有欲闢多間者亦可但其票須要各一不可混雜但在期內不準加設當店其票須宜封固面上寫明當店票字樣交呷嘞打間主收入可也　所投之票內須要寫明投票人之事業住址著店頭須要均寫明其字號彫記之姓名投票人須先交三個月後庚之項餉無現項寔業屋地爲實亦可票之棄取則由公班衙斟處批準

餉當之章程及其詳細事情可到呷一號嗎打間查明便知此佈

英一千九百十三年實添末月十三號

呷一號嗎打間主白

英一千九百一十三年九月十六號　十二

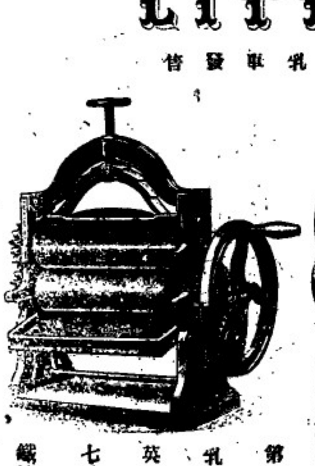
辦學有始終 ○林君世宗即威堂先生創辦啟文校社伊始卓著成效非林君一己之事乃輕持教育扶助祖國前程培養人才起見思本校社操場洋閣樓臺及應用品物器具中西書籍暨特別改良等件一律置辦是本校社實業名義萬斯年紀念自始至終以全體係家林君主持完善分毫不染自始至終各欵由正闢主席簽押徵信自始至終原收出存及呈部升功金銀徵章獎品各欵計二十餘千元一律備財政部負任以昭徵信與創辦人無干涉仲見林君辦事有方自兩月前以來因任勞任怨盡善不辭身染有恙屢屢懸牌辭職同人等簽押辦名殷殷挽留經已十數次林君深答暫候正式教員接任然後卸肩第遷延至今庶大工完臻美善而林君行踪至切協同人挽駕難留挪三日內外各坡函電紛紛及同人敬表謝忱各贈品物林君素行廉潔些須不食再四再三一律封掛同人暨本校社全體職員男女學生隊送到碼登輪船時林君回首嘆日諸君愛國而愛我世宗報國而報你願諸君始終勿懈勉力前途將來貴埠莊嚴燦爛可爲預賀也但世宗樗櫟庸才忝無知識深蒙過愛甚爲感激務望諸君愼勿以省界而存私見恃貧富而判高低萬衆一心固結團體相親相愛共終圖謀此乃諸君道德學問比世宗高出一籌自能和衷共濟與祖國聯絡一氣維持進步於是各握別畢即向陳王二君教員握手日二君拈出善誘之力世宗對此歎忭逾恒惟願各學生勉上進觀光祖國將來爲國干城是則世宗仰望爲後即獎勵像徽章贈甲乙等班男女學生附存紀念林君派謂創設爲難受盡艱辛險中淒涼嚴厲規則訓誨異常此乃謂諸生等程度增高免負各坡同胞培植之功總要畧識學成庶可扶助祖國後盾自然印腦中有孔子二字此則中國之幸同胞之光榮者也囑切千言就此誓別定然有會之期時同人淚垂祝日從茲鼓吹端賴玉成造福閩疆萬世不忘惟祈前途珍重而已于是旌輪而去時全體職員暨男女學生閩坡僑胞一齊脫帽額手致敬誠一時之盛事云

民國二年九月初八日　納閩坡啟文學校閱書報社披露　十

LITTLE'S LEAD.

然里直公司格致上等製造樹乳車發售

本公司碹式樹乳車二十英寸及三十二英寸半等每輛價錄一百元上等鋼枕一百三十元均實價



第一十四號木枕樹乳車十七英寸及四英寸每輛實價一十七元半上等二十元鐵枕四十五元

第十號本公司上等樹乳車用彈弓者二十四英寸及六英寸每輛實價七十元無彈弓者五十五元半上等有彈弓八十元上等彈弓及鋼枕一百一十五元均實價

第七號手扳碹式樹乳車每輛實價二百五十元第六號鐵枕二百一十五元

第六號特製碹式手扳樹乳車每輛實價二百七十五元鐵枕二百二十五元

特字通知若用本公司格致所製之樹乳車而造出之樹乳時常沽出之價值比之他人更站因爲本公司販運樹乳車入口發售已歷一十五年之久是以本公司深知何種爲最良之車也

英一千九百一十三年五月二號　然里直公司謹啟

精製種植肥料出售廣告

敬者特字通知本公司出售種植之肥料此種肥料乃係特別製造以供東方熱地之用其質極優因此可稱上品諸君有欲將各土携來本公司之化學寫字樓化驗者不收費用此種肥料極合樹乳　椰　羔丕　莽　米　甘蔗　蕉等之用此料藏于包內包外注有標頭名曰望呂嘜多羅士（譯音）伏望　諸君幸勿誤購他標爲要特此佈　聞

英一千九百一十三年六月十九號

東方專權代理人谷嘜公司謹啟　六

山得爾彌地

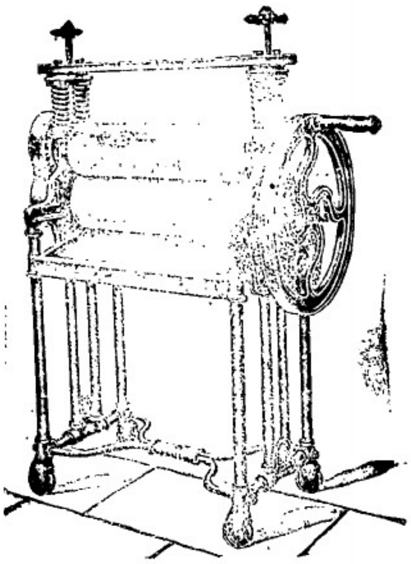
此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥國通商各口一總藥房亦無不樂為代售以舍沉惟　賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方不得名馳天下故於每丸藥上有印㊥記者應非冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜如若不斷斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須謹養毋使勞動忌食性熱之物及忌房事

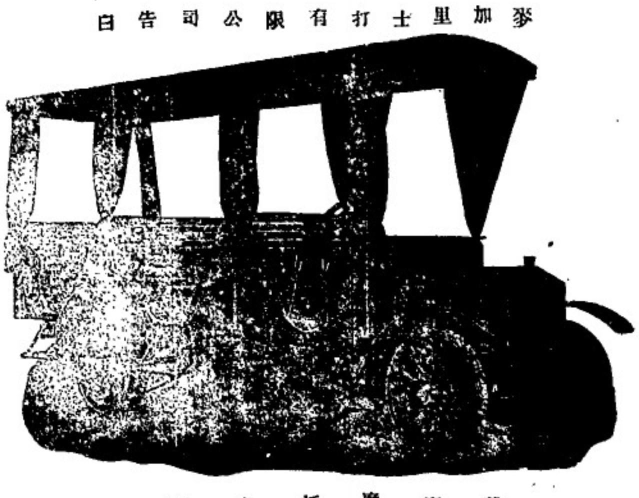
Sole Agent,
Cheong Chee Hoon.
勃連實得力門牌七號有Y　全權經售人鍾志民
7-A Prince Street

英一千九百一十三年四月八號

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白



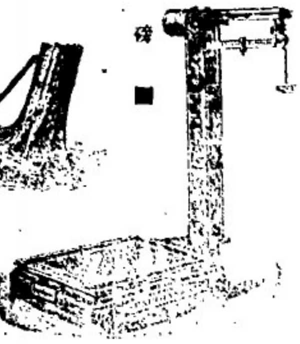


樹乳車圖

載客摩打車圖

採取樹乳圖

鐵線圖



磅圖

啟者本公司特字通佈　俾各知悉本公司之寫字樓設在眷里律專沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各樹乳園均有向本公司採辦機器

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩龍坡埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價値請到本公司內面詢便悉此佈

西一千九百十三年四月二號　麥加里士打有限公司謹啟

SHARPE, ROSS & CO, L

3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人要用建人厰來本公司察看所沽之屋各物料加法國屋瓦　地下用　各色磚　用　磚　瓦鐵　油等項便宜莫算矣此佈

新嘉坡尼亞汝冥拿實得力門牌三號

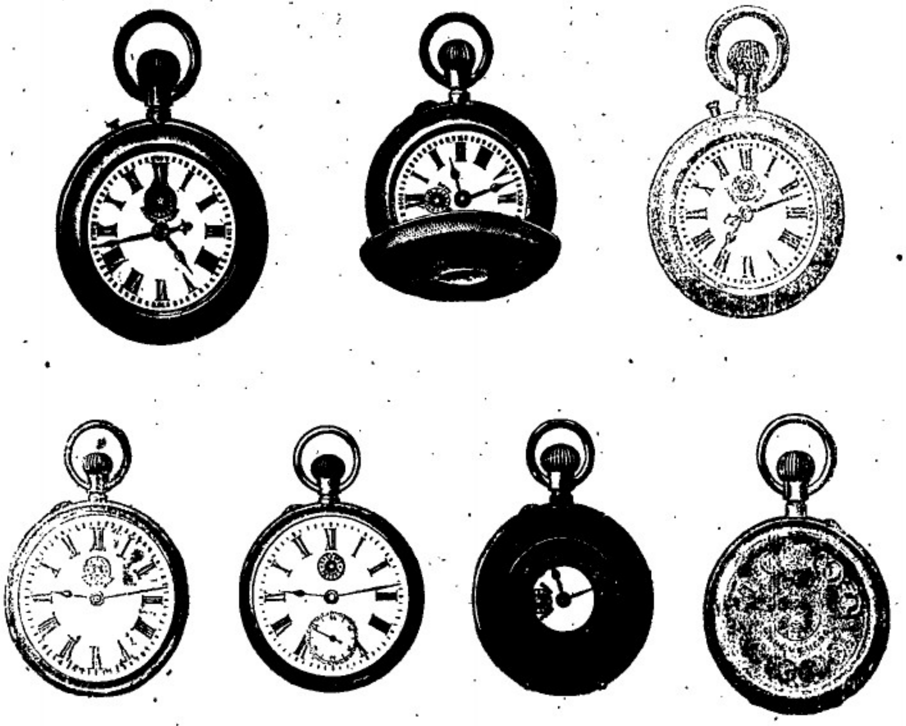
[illegible][illegible]羅有限公司謹啟

英一千九百十二年三月一號

啟者特字通知此水筒乃著十分堅固及在市上取價極廉此水筒凡關國家及工務局時有採用及用在本坡與四州府等處此佈

啟者特字通知此灰乃英國厰乃包工人所用之第一佳品也故此灰之人乃是著名于此埠者此灰每桶重三百七十六磅此佈

士羅谷著名時表發售



特字通知諸君必伏望用羅士谷之時表因爲此種時表乃是上等之物此表可稱唯一環球五十年來第一著名之表能保五年無損論其價値款式及時刻之對准並無他種時表可以比較可保此表倘若不佳則願將原價送回又在于實得力及四州府販賣時表者均有此表出沽此佈

英一千九百一十二年九月三號

代理羅士谷廠海實得力四坊威呂及衣拿謹啟

Agents.

Weill & Zerner, High Street. E.

SINGAPORE.

要聞二

外交團設立調查損失會 ▲此次南方亂事外人略有損失茲聞外交團前在英使館會議調查損失方法決擬在京先設調查委員會將沿江各埠領事均加入其內等情日昨外交部接到該會公函謂組織是會現已成立應請派員與會以便接洽一切辦法總求雙方同意而後施行云云

日艦在我國碇泊各地點 ▲我國不靖以來日本深恐襤及其僑民特調第三艦隊全部分配我國之要地點以備萬一茲經列於下伏見宜昌沙市方面千早漢口隅田口大冶嵯峨口九江鳥羽口蕪湖千代田口南京龍田口鎮江對馬新高口上海宇治口廣州　口代治

憲法起草委員會連日議案 ▲八月三十日委員會續議大總統權限問題汪榮寶主張條文云締結條約須得國會之同意多數通過又任命外交官無制限付表決多數通過又命令權之範圍汪榮寶主張從約法第三十一條爲其實質條文則起草時再定約法第三十一條云臨時大總統爲執行法律或基於法律之委任得發佈命令或得使發佈之表決多數通過九月二日續議一大總統赦宥權問題汪榮寶仍持前議特赦減刑復權咨由法院同意表決通過○二大總統除大逆罪外其他刑事應否負責汪榮寶主張在任期中不受訴罪多數通過三副總統有無設置之必要宋兆華主張設置多數通過○四日開會向乃祺動議對於大總統繼承問題備應討論汪榮寶謂變更議事日程衆贊成宋兆華主張大總統有事故時以副總統代行其職務即繼承大總統之職至該任期滿爲度其理由係謂大總統係定爲六年選舉一次不能以總統壽命之長短致紊亂選舉之年期法國大總統有事故時由國務會議代執行其職權無可爲例吾國設副總統係採美國制應照美例副總統繼承大總統至任期滿等語王揖方汪榮寶伍朝樞及對宋說衆謂美國選舉總統手續繁重故副總統繼承至任期滿日吾國既採法國制以國會選舉總統在會期中固易行選舉之事即値閉會期間臨時國會兩三月可以召集何必以副總統繼承任期乎且副總統地位間散大才往往不樂就若以庸才繼承大總統之位未免辜國民之望等語孫潤宇陸宗輿陳銘鑑諸君相繼發言引伸王汪伍之說段世垣發一疑問謂副總統繼承大總統時是副總統之職已缺者若不補選則憲法規定副總統者何在若即補選何如選舉大總統乎丁世嶧答之謂大總統選舉易啟爭端故補選時不妨補選副總統而定副總統一職爲繼承大總統而設等語何雯而乃祺亦有演說行成宋丁之說時已十二點討論終局先以繼承之說付表決不通過次以代理仍須即行補選另公一任期之說付表決起立者僅得二十六人後以此問題不甚關緊要有數人勉强起立凑足表決法定之數遂作爲通過

商銀行廣告 ○啟者本銀行於三月廿七號開股東大會正式選舉茲將公舉董事人員序列

正主席李君浚源
副主席林君秉祥
協理　蕭君榮珍　楊君潤海　邱君國瓦　陳君先進
朴君文顯　周君壬鑑　陳君[illegible]　石君[illegible]
留君鴻石　陳君齊賢

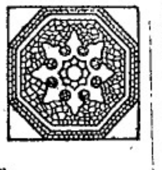
公舉辦事人員并列
大總理林君秉祥　總理蕭君榮珍
司理兼關總理蕭君保齡

民國二年四月廿五日　華商銀行有限公司謹啟

招人拆運購買舊船廣告 ○啟者本公司有輪船一艘名加呂技利現在意欲招人拆卸搬運購買其車以及機器并銅鐵及抽水機鼎鑊鐵練等項　諸君合意請到本公司面議此佈
英一千九百一十三年正月廿九號　麥加里士打公司謹啟

聯東水火保險有限公司開辦廣告 ○今特告衆商僉知之此公司名曰聯東水火保險有限公司其總寫字樓在新嘉坡合成一體三州府之內計本資五百萬元
茲將諸主事人員芳名開列於左
主席陳君齊賢　副主席林君秉祥　陳君若錦　李君浚源　曾君伍英　陳君謙福　楊君福和　林君文顯　吳君克儉　陳君德潤　黃君仲輝　沈君嘉然　王六順池　邱君雁賓　林君義順　薛君仲華　王君紹鼈　鍾君登添　檳城邱君漢陽　楊君福和　王六順池
以上公司現下開辦收領一切水火之險照市行情收價并請衆商光顧此公司之寫字樓設在土庫海傍街(Winchester House)第廿五號廿六號門牌辦事倘各商僉有欲知其詳細者祈請移玉本寫字樓與關理事人商酌不勝欣幸
癸丑年七月廿八日　副總辦陳齊賢副理事人柯守智仝佈

精製花磚告白



啟者特字通知包工人及居家諸君如欲得價廉而料美以填地下則必須購買淡卑尼磚此磚製成兩式分爲有花無花　諸君欲知價値欵式等情請到蘇宜律門牌九十四號本公司之磚廠或到末基門牌三號總寫字樓詳查便悉此布
英一千九百十三年九月廿四號
淡卑尼施閩製磚公司謹啟

代理烟火廣告 ○啟者特字通知　在巴城之參醫芝底莪士此人乃是在巴第一著名及最有成績之祖傳製造烟火大技師經已經營此業四十餘年現已公舉荷國律師緞陳爲之代理發售烟火爲此通知本坡及他埠商家俾悉緞陳可以供應此種烟火茲將烟火可以造成各形像列下　人像　王像　親王像　酋長　總統　相臣及著名人等　各國之旗　禽獸　戰艦等又再通知大有關係之言莪士君之父已得天下各大國獎以寶星因其著督此業之故而莪士君經已承受經營此業今歷多年如有購辦小宗烟花者可在二三禮拜交出大宗則二三閱月　諸君有欲知其價値各情者可到本坡海關對面本狀師寫字樓查詢便悉
英一千九百一十三年正月十七號
實得力巫來由土股及東方辱械代理人緞陳謹啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋纜發售

啟者特字通知香港[illegible]港纜公司即(香港製索公司)設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股一英寸至二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價値貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納流醫士多巴尼便悉其詳矣此佈
西一千九百一十三年三月一號
代理人納流醫士多巴尼啓

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰[illegible]發售

啟者特字通知凡[illegible]有限公司之[illegible]英[illegible]灰[illegible]重量二百七五磅每包重量二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　備管式水喉磚等　諸君欲知價値貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納流醫士多巴尼便悉其詳矣此佈
西一千九百一十三年三月一號
代理人納流醫士多巴尼謹啟

請吸香烟

The "Three Castles" Cigarettes
W.D.& H.O.WILLS, BRISTOL & LONDON

Manufactured from the FINEST MATURED VIRGINIA LEAF, and therefore a delight to the heavy smoker without the slightest fear of any disagreeable after effects.

SAVE THE COUPONS. THEY ARE VALUABLE.

啟者特字通知公司製成甚多以手捲成之烟枝此烟枝係用上品華衣傘之烟葉所製是以此種烟枝廣便多吸亦不愁發生何等病症快當

諸君吸過此烟之後必須收藏盒中之小紙因爲此紙大有用處　諸君若欲得悉此烟之妙處則必購一盒吸之而此烟各處店號均有出沽特此佈聞

大英一千九百十二年十二月七號
羅敏申律英美烟枝公司謹啟

本坡廿七日各貨的確行情

貨名	行情	價目
柔佛烏椒	賣出	九十六元一角七
	無賣出	
什碎烏椒	賣出	十九元
貨勝越白椒	又	三十四元半
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	又	
三發	無賣出	
勿里洞	無賣出	
文島	賣出	三十七元七角半
廖內	無賣出	
叻甘蜜	賣出	七元二角二五
麻六甲	又	七元二角半
貨勝越	無賣出	
一號末條	賣出	十元零二角半
暹一號	又	九元
爪亞一號	又	十一元
●碩莪粉		
叻一號	賣出	三元四角半
二號	賣出	八角
下等（冬粉）	無賣出	
貨勝越一號	又	
	又	
	又	
二號	又	
坤甸	無賣出	
縣若	又	
納閩	又	
●安汶坡丁香	出價	三十二元
●安汶坡荖花	又	八十五元
少荖花	又	九十五元
●荖季只		
每粒八十粒	賣出	二十二元半
每粒百一粒	又	二十一元半
在売	無賣出	
●巴東甘文煙	出價	六十五元
●巨港甘文煙	又	二十元
●樹乳	又	二十二元
雞軟士蘇一號	無賣出	
雞軟又二號	又	
雞軟又三號	又	
雞軟又四號	又	
雞軟挨第一	又	
貨勝越日落洞	又	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	又	
●暹羅紫梗	出價	二十六元
●暹羅水牛皮二號	無賣出	
●碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	賣出	五元五角
麻六甲中中碩莪粒	又	四元八角
麻六甲上小碩莪粒	賣出	六元
麻六甲　小	又	四元八角半
上幼莖	又	六元一角二五
麻六甲幼莖	又	五元一角半
檳城中碩莪粒	又	四元二角半
檳城小碩莪粒	又	四元
栄味蓮蒸丞	出價	三十八元
答薩蒸丞	又	二十六元
砂答蘆綁肉	賣出	十三元五角
坤甸	賣出	十二元七角
加甫	賣出	十三元二角
浮羅	又	十三元一角

貨名	行情	價目
牛郎老礁深水地	賣出	十三元八角
精仔底深水地	又	十三元八角
巴東	無賣出	
里洞	又	
山口洋	又	
仙那觸	無賣出	
浮羅株柔海丹鳳舞	無賣出	
吉隴丹		
什碎	無賣出	
加葛坡	無賣出	
●籐浮羅勝越	賣出	十一元二角半
高抵巴加蘇丹	又	十七元二角半
高抵巴加	又	十三元五角
武容	賣出	六元七角半
泗久荔瓏高底粗籐	賣出	七元
泗久荔瓏巴西粗籐	無賣出	
巴西巴加	賣出	十三元七角半
巨港白籐	賣出	六元七角
巨港紅籐	無賣出	
勿耶眼	賣出	十二元
勿羅巴加	賣出	十二元一角半
高抵耶合	無賣出	
閩淅馬辰（舞有）	賣出	十二元
閩淅馬辰（三柏）	賣出	十三元五角
慈寔致（寔牙）	無賣出	
坤甸實牙武老	無賣出	
貨勝越粗籐	無賣出	
●魚標（長）	又	
●魚標（圓）	又	
●飛葛土油	又	
日標	無賣出	
大饌每箱	無賣出	
振成新花一號大白米		二百二十二元
振成二號		二百一十元
萬成紅八卦白米		二百一十元
廣合盛青龍白米		二百一十元
錦德盛紅雙鐘米		一百九十二元
萬成昌青三星米		一百九十二元
隆興利青雙喜米		一百九十元
乾利胥蛤白米		一百九十八元
隆興利雙喜白米		一百八十二元
常記號金瓜白米		二百零五元
萬成昌胥印白米		一百六十元
德利一號新白米		二百二十四元
萬豐大船一號		一百九十元
怡昌南占白米		一百六十元
乾利號紅雙米		一百九十元
金利成烏斧米		一百四十九元
明德盛胥竹米		一百八十元
仲光白米		一百五十七元
南粒白米		一百八十元

即日行情

貨名	行情	價目
舊烟土一箱		一千二百二十五元
烟土一箱		一千一百五十元
鴉	賣出	九十五元六角
什碎烏椒	又	十九元二角半
貨勝越白椒	無賣出	
叻甘蜜	又	
貨勝越碩莪粉	無賣出	
	又	
	又	
納閩碩莪粉	賣出	三元二角半
旅岾	又	三元六角七五

癸丑年八月廿九日新嘉坡叻報館刊

癸丑年八月廿九日叻報館刊　滙票行情

項目	條件	價目
足金	每盎士	六十四元八角
金盾	每個	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	十三元七五
	即日掛牌一百元值	十三元二五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	十三元六二五
	即日掛牌一百元值	十三元二五
匯安南	銀行現銀票一百元值	十四元二五
	即日掛牌一百元值	十三元三七五
匯暹羅	銀行現銀票一百元值	六十六元
	商人三十日期票	六十六元二五
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾半
	商人三十日期票	一百四十二盾半
匯三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾五
	商人三十日期票	一百四十二盾五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾三七五
	商人三十日期票	一百七十六盾三七五
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
匯上海	銀行現銀票一百元值	八十四兩半
	即日掛牌一百元值	八十三兩八七五

各埠輪船入口

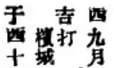
船名	起程	到期	往	代理
流家連輪船	由英國起程	約初一日到	往日本	榛必示洋行
仁新馬魯輪船	由[illegible]屆起程	約初一日到	往台灣 上海 日本	巴智甲洋行
明那汶輪船	由倫敦起程	約初一日到	往香港 日本	巴智甲洋行
進步輪船	由暹羅起程	約初一日到		萬成順
廣同福輪船	由麻坡起程	約初一日到		廣福公司
海南輪船	由麻坡起程	約初一日到		順局公司
萬豐隆輪船	由暹羅起程	約初二日到		萬豐號
亞基嗎魯輪船	由倫敦起程	約初三日到	往香港 日本	巴智甲洋行
中華輪船	由加吉打起程	約初三日到		義利洋行
福生輪船	由香港起程	約初四日到		集寶得洋行
羅目輪船	由加吉打起程	約初五日到	往香港 日本	巴智甲洋行

輪船開行

往	船名	日期	時刻	代理
浮羅庶宜	萊豐輪船	初一日	上午九點	安和號
吉里汶	福美輪船	初一日	上午九點	和益號
三寶壠	瑞棋輪船	初一日	上午十點	協榮茂
吉礁	檳星輪船	初一日	午十二點	南洋代理
檳榔嶼			又	又
實勝越	勝慧實勝越船	初一日	下午二點	順綸號
吉[illegible]			又	又
香港 上海 日本	亞鴨加輪船	初一日	下午三點	義利公司
			又	又
吳蓉	加立蘇輪船	初一日	下午三點	實得力洋行
			又	又
麻六甲	細里衛輪船	初一日	下午三點	實得力
麻坡			又	又
香港 廈門 油頭	雙春輪船	初一日	下午三點	仲和
			又	又
峇株巴轄	萊興輪船	初一日	下午三點	和益
實叻班 望加麗	勿里洼輪船 碩坡	峇眷 初一日	下午三點	逢日
			又	又
檳榔嶼	錫蘭丸輪船 加吉打	初一日	下午二點	巴智甲
仲光			又	又
麻六甲 吉隆	怡寶 大白蠟 輪船	初二日	下午三點	實得力洋行
吉板 檳榔嶼	勝嗎輪船	初二日	下午三點	真實得洋行
			又	又
加巴勝 井里汶	仲安 三吧壠 輪船	初二日	下午四點	協榮
			又	
泗水	豐裕輪船	初三日	下午一點	協榮
峇釐	孟加錫	萬亞老	千那低	牛聯打老
加勝巴 井里汶	順安 三寶壠 輪船	初四日	下午一點	協榮
			又	又

開行

N. Y. K.



尼般柔海佳新輪船公司有船啟行廣告

啟者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往歐洲吉打埠暫泊香港　新嘉坡　檳城　仲光等埠當回輪時兼泊上海　夏加打峇眷定于西十月十一號開赴檳城　仲光　架喇吉打　多沙峇眷定于西十月廿五號開赴檳城　仲光　架喇吉打　錫蘭峇眷定于西九月廿七號開赴　檳城　仲光　架喇吉打　峇眷定于西　月　號開赴　檳城　仲光　架喇吉打　基連峇眷定于西十月六號開赴　香港　上海　日本　高渓峇眷定于西十月二十號開赴香港　上海　日本　錫蘭峇眷定于西十一月三號開赴香港　上海　日本　峇眷定于西　月　號開赴香港　上海　日本　諸君欲知幾價詳情請到本公司面問便悉此佈

英一千九百十二年七月十一號

代理人巴智甲有限公司謹啟

請示船期　○啟者茲本館○報每日必將出入口各輪船行期詳登凡有輪船之公司行家見報爲之先期佈告使人周知以便招徠載運不無補益實爲利便之擧但本館編事浩繁逐一詢問恐或有遺漏致與　諸翁約凡有輪船之公司行號如遇實出口之船某日抵埠幾得有定期務先函將船期示知俾本館以便照登倘欲附貨搭客者自可先事預知自無後至之嘆不覺之利諒　諸翁之樂從也再者　諸翁送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字已完則不能照錄當俟下日始能登出祈爲見諒特此佈聞　本館謹啟

明嗎也有限公司

BEHN, MEYER

& Co., Limited—Singap re

Sole Agent for:

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者玆本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美味無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋補佐經中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出並無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早玉移　晉蓋衹惠臨購

一千九百零八年正月一號　明嗎也洋行謹啟

BECK'S KEY-BEER

is the

Favourite Drink

of all

CHINESE!

敬啟者玆本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳玆將標頭印出　諸君光顧本廝為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅二百大元經官訊定即能給發斷不食　再者此酒不能販往加務巴　三寶壠　四里末　鹽加錫　檳榔嶼　日里等其餘他埠均能販運並此佈

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭並明華字新嘉坡梳明嗎也公司者始真若無此字樣即屬僞冒請為細認特此佈告

英一千九百十一年正月一號明嗎也洋行謹啟

"HOUSE OF LORDS" OLD SCOTCH WHISKY

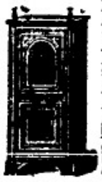
AS SUPPLIED TO MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS

Genuine only with the signature! J.G.Gowie & Co.

J.G.GOWIE & CO., GLASGOW, *SCOTLAND.*

此標之酒乃是大英國士葛蘭省最上品及最舊之威士基酒

著名鐵櫃發售



審思營生之道所最要者本惟數簿其次則惟銀鈔然須必有以善藏始無意外此鐵行鐵櫃所以為　諸僉之所共賞也敬者本行所沽之則櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽買此等鐵櫃已有三十年之久其鐵甚為堅固保能避火且其鎗匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各門大小不一面價值則一百[illegible]至四百元凡用之者可保其不優焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃質為叻坡諸華商所喜購而本行無年所沽亦殊不鮮茲特為之錄倘　諸君有惠顧者祈即玉臨選購為幸

啟者本行向由萬國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名玆復由英新辦到頭爾士斗雲字英之狗頭標為蜜酒　到叻應沽此酒香美貨嘗不惟飲之可口且能增養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

西一千九百十三年正月一號　明嗎也洋行謹啟

F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

啟者特字通知玆將德國之加呂士呂地方之顯烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪水

尼威亞拿香水乃是上品及甚屬奇味之香水此香水在于各埠人均稱為上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味異奇香

以上各種香分發探大罇小罇多款在于本[illegible]均有發售　一水辦幸勿誤購偽標為要此佈

英一千九百諸君年正月十三號　[illegible]

十新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

楊權業精良藥料廣告

大醫生

八寶真茂膠 金不換扶元 **花柳搜毒丸** 此丸中外知名解毒實事妙藥專攪花柳遠年近日各症之毒不論疳疔苦菜魚口便毒橫痃墜毒骨痛爛腳痔漏瘡毒未清痛腫腐爛痕癢花柳殘危輕重各症藥到患除逢醫必愈有毒則瀉無毒則止輕症者三四日可保全愈症重全愈甚速藥性溫散解毒妙藥並無辛苦瀉墜斷補傷身之弊初染痳瘋毒癬及前有傳食別家墜毒斷補其藥運食此丸兩料能保無絕補之患經驗數十年實效良藥萬醫萬痊金丹也重症者早晚服輕症每早一服清茶空心送下戒食毒物海味一切勿食每樽五服定價二元

解毒得法 實效第一 **立止白濁丸** 專治花柳受毒黃白濁症痾尿痛刺龜頭紅腫內裏尿道損傷痾尿時則痛內疳初起酒濕毒滑精沙淋血淋五淋等症輕症一樽重症兩樽包保毒清濁止百發百中速效如神藥性溫涼並無大瀉傷身墜毒之弊多服消解毒包無諸毒發生不變變症之患確實止氣解毒之妙藥每樽兩服定價六毫戒食燕炒熱毒燒酒等物

白濁久流 腎虛滑精 **理腎固精丸** 此丸專補腦腎氣血精液壯陽固本種子術生第一藥品專治久流白濁精濁糊口夜夢遺洩腎虧陽事不堅舉臨陣退縮子嗣維艱腰膝軟痛及婦人子宮虛冷經期不調白帶長流男女諸虛百損請容試之見效極速也每早用淡鹽湯送下二錢如白濁久流精濁糊口限六日全愈多服此丸血氣沖足百戰百勝身壯力健實效上等妙藥每樽一元二

痛腫腐爛 重症立愈 **花柳搽毒粉** 此藥粉用正理藥料製化成粉專醫花柳重毒腐爛痛腫各症逢爛立刻生肌逢痛即止逢腫立消重症更易好神藥疳疔苦菜魚口便毒墜毒爛鼻痔症花柳輕重各症限用一料包保全愈單內註明用法不用食丸散有墜毒害人天地不容此方專殺花柳殘危重症每料價銀五員如苦菜便毒見紅口將近穿勿用待穿後五六日可用此粉此粉花柳症必合用用者注意藥到立刻見功全愈也

花柳外科 各症正氣 **萬應化毒膠** 本堂藥膠用龜茂熬膠加入三十餘味君臣配合製煉成膠不寒涼不瀉堅男女小兒強弱可服藥性甘和扶元解毒專治花柳新舊輕重各症之○酒濕熱毒胎毒疥癩餘毒未清等症逢毒必解真誠萬應化毒正氣良藥每料一員

藥到包愈 毒入筋骨 **花柳骨痛水** 此水扶元攪毒專治花柳遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移遍身上中下手足各部位見痛或溜或腫走上走落常時復發結毒口痛戳軟餘毒未清輕重有毒可疑之毒等症藥到立刻見功限三日止痛五日全愈逢毒實解萬醫萬愈中外第一家神藥入口香甜並無傷身墜毒之弊限飲一樽包愈運服六日包保全愈價銀二元

宿娼初毒 諸般各症 **清毒不憂丸** 此丸專治花柳初染各症受○及宿娼知毒早趁運食一二服可保無傳毒之患統治血熱酒濕痕癢口痛各症大便結○腸風下血痔漏小便見痛內疳胎毒疥癩等症藥到清毒每樽兩服六毫

拔毒生肌 修整爛肉 **第一好藥膏** 此膏中外第一家妙藥專治癰疽瘡科疳疔魚口苦菜爛腳△肉痔漏湯火疥癩諸般損傷腐△輕重外科大小各症即貼止痛拔毒生肌消口實效良藥居家有此膏常備可保無損爛之平安每兩價銀七毫沙紙裝每用立刻見功代售五錢庄一兩庄二款

北腐拔毒 消毒生肌 **立刻埋口散** 此散中西妙藥監製專治癰疽瘡瘍疳疔魚口便毒爛腳爛肉外科花柳各症拔○去腐生肌埋口實驗良藥逢損○必合拔○埋口百發百中妙藥每樽五毫

洗浸良藥 逆毒立愈 **萬應洗毒塊** 此藥塊專洗浸外科各症花柳各○逐痛口腐△痕癢輕重新舊各○見痛口浸到愈逢損傷腐△痕癢洗到愈藥到消口散○行血止痕癢消除各○洗浸之妙藥每塊二毫　以上口代腫　○代毒　△代爛

實驗多年 藥到翳愈 **包好癬藥散** 不論遠年近日牛皮癬對門陰陽乾濕癬諸般惡毒各癬癬症藥到包愈天下馳名癬藥每樽二毫

腫爛痕癢 各症聖藥 **外科除毒水** 中西藥料化製專治花柳外科各毒即搽逢毒立解不論瘡科無名腫毒癧痔胎毒疳疔苦菜疥癩諸般腫痛爛痕癢各症藥到立愈每樽二毫

立愈花柳 **三角虱藥** 此虱由花柳污毒發生虱形琵琶身在陰毛皆藏宿極甚痕癢四天生蛋六日出世越久越多越△生本堂此藥立刻搽除虱患每料四毫

總代理石叻會豐商店

分售處
泗水陳地安街三昌公司　坤羅北虱街會豐商店
吧城小南門口三昌公司　吉隆坡諧街廣同濟
庇能新街中法藥房　暹羅三聘街廣州商店

中華民國二年三月十四日

代理

商自來血記不能冒效

一國之盛衰在於民氣而一身之強弱在於血氣血氣者夫固強國強種之原料也現今為鐵血相爭之時代故吾人所急當研究而不容緩者固莫此血氣若自來血乃應出現於今日此自來血之方為各國皇家醫生所許可風行西土已數十年西國之人民莫不珍之如寶如英國倫敦之皮皮台根百餘年之大藥廠均皆精功製造今本藥房用借他山之法不憚辛勞特運原料來華發行至今業已銷去數百萬打使凡心虧血少因而體弱無力者一經容服均得益血壯體之效果西人最精養血之法故能人人體質強壯無叉武之別我華同胞切莫輕視此自來血豈其實有絕大之能力也

試驗法

世界開明萬事非有確實之證佐則萬不能道其實此自來血專增心經之血液其功補益全體亦可試驗而得之如瘦弱之人面色紙白其血之虛可知服此自來血七日之後察視眼包皮之內皮則其色必能增紅未服自血之前用針劃破手上之皮出血少許於玻片之上待既服自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於玻片之上此兩片相對則後玻片之血必紅於前此二者驗體質久虧者必得也如常人未服自來血前先秤身體有若干重待七日之後再秤之必能加重半磅或未服之前先將十五磅物用力提舉健力若何待服七日之後漸向者覺重今則不覺其重矣此二證可知自來血至七日即有功效既能加全身之重量又能加增全身之健力又如心虧血虛步履之時每發心跳喘此自來血半月之後向者走半里即覺心跳者今則走一里不覺心跳矣又有最明之確證如勞事過度之人腎水既虧元精必薄凡冷精自來血之後則其精水必濃而溫因精乃血所積聚而成血虧斯腎虧故補血即所以補腎上均可顯明其功效者也更有可試驗者乳母之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃三倍又如婦女經水或淡或冷或早或遲或痛滴漏不息連服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易試驗法也

一小兒乳水不足先天虧弱常苦多病或至四五歲尚未能行走此即血氣不足之明證疳積童癆即因之而成凡五歲至九歲小兒可於每飯後服自來血一小匙每日三次開水沖服自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙

一婦女經水不調或經痛經冷服之非但調經且能種子母體既健所生之子自必強健

一婦女向缺運動血氣不和終日閒坐憂傷抑鬱至肝火上升腰痠腳痛四肢浮腫麻木無力者每飯後可服之大羹匙開水沖服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸懷暢快無鬱悶煩惱之苦而腰痠腳痛浮腫麻木諸患亦即消除

一男人壯年時後天失調或先天不足或勞力過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或憂勞過度精神困倦四肢酸軟無力頭暈眼花腳氣水腫腎虧精薄肝旺胃呆耳鳴夜夢不安遺洩等患者運服半月則面色必漸紅潤以前消耗之血液當能補足則諸患悉除自然身壯而力健矣每飯後服一大羹匙日服三次開水沖服

一文人鄉者用功思勞過度以至心血耗盡面色如紙骨瘦如柴或破金吐紅精神衰耗者可每飯後服一大羹匙日服三次開水沖服七日後漸能心力壯健血氣充盈常服身廣體胖獲益匪淺

一老人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆腳麻者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨健精神日見強旺常服能鳥鬚黑髮動步輕健有返老還童之妙

大瓶價銀貳圓　小瓶壹圓貳角　每打貳拾圓　每打拾貳圓

滋補樹皮丸功效

此乃非洲樹皮所製成西國化學家試驗而得功能提精神壯筋肉補腎健陽固精增力常服能助壯腹筋發力助食物消化腸過多生精液以潤大便體弱力乏者服是丸後宜隨時運動則四肢筋肉發力而得身壯力健之效果如安坐不動則發力於下半部是丸功力較大不可多服每次至多不得過二丸最佳每飯前存一丸日服三次開水送下必見奇效　每瓶一元每打十元

一常人服之能強壯全身筋肉固腎健陽無遺精夢洩之弊

一文人常少運動少吸新鮮空氣以致胃呆便秘服之能健脾胃必得食量加增大便滋潤之效

一勤作勞力之人服之能手足輕便無腰酸腿軟之弊

一思慮過度精神消耗筋骨疼痛手足疲軟者服之能精神頓爽四肢活潑

總發行所上海四馬路五洲大藥房　總代理石叻會豐商店

分售處
泗水陳地安街三昌公司　坤羅北虱街會豐商店
吧城小南門口三昌公司　吉隆坡諧街廣同濟
檳城新街中法大藥房　暹羅三聘街廣州商店
各埠大藥房均有代售

中華民國二年三月十四號

會豐商店披露

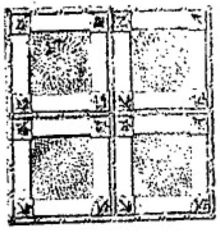
The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements,) Ltd.

龍標　十字標　魚標

啟者特字通知本公司所售第一號名上品土油燈油
蠟燭及第一號名蠔中油 諸君有欲採購者請赴
下列之店號均有寄沽
梧切里芝律門牌二百四十六
號振興
吳芝律門牌三百零三號怡興
沙九嘩律門牌二十三號振光
吳之律門牌三十號恒裕成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

皇冕標　日出標　燈標

啟者特字通知茲有極精之鋼枋每一丁方英尺約價九占此種鋼
枋現在已有人用而不用木枋因為鋼枋價值較廉供用較久嵌合
較易質地較潔而款式較美余東旋
君并多等上流之華人均已取用此
物伏望 諸君可赴拿嗬律本公司
寫字樓觀看便悉



英一千九百十二年十月十六號
新嘉坡柔乃仁振尼亞有限公司謹啟

金雞納樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知
有金雞納樹產自德國參如枝柏採之其強兼能提神益氣實
之藥遺而成昔年曾經呈送奧國英國
法國奧國俄國及天下諸大邦統制由
各國皇家大醫士三百餘名考驗獎勵
手晉共三百餘紙純係稱賞此酒之功
常治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠
痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚
恍惚不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯
等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失
調或臨經腹痛病後人愈欠補有疾無
疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能
治腸痿難舉之疾為人飲之能溫和子
宮養頤肥體永無疾病相侵本局開創
經三十餘載歷來不惜貲本悉心製煉
藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗兩
德君醫生保養存心無論內外新奇雜
症請醫診視藥到回春食者不過索問
藥費概免酬儀倘蒙惠顧祈到本藥房
選沽自當格外從廉此佈

請認此標為記

西一千九百十年十月廿九號
新嘉坡土庫德國神與大藥房謹啟

N. D. L.

啟者本公司快捷之輪船每兩禮拜開行一次由勿廉
闘往威蓼兼泊雖打兩 安邑 帝玷教 兒木勞打
兒忽華 尼般 (相邇嗎西靈 尼般 卜力山打)
勃爾 蘇彝士河 礮甸 高淇磨 檳榔嶼 新嘉坡
香港 青島 長崎 神戶 大坂等處而回井出船
單前往新金山非洲及往紐約無邊歐洲口岸又出船單
前往歐洲經過印度或美國至于遊歷天下之船單價值
極廉各船能到新嘉坡之日期列下 一千九百一十二
年 實玷末月廿八號尾芬牙輪船 壓多末月十二號
阜衣花尾力輪船 壓多末月廿六號約輪船 怒民末
月九號勃廸施士爵里士輪船 怒民末月廿三號番東
輪船 利心末月七號基里衣士輪船 利心末月廿一
號勃廸施士匯城輪船 一千九百一十三年 然花里
月四號救鑾輪船 然花里月十八號勿廉闘輪船又每
各輪船由新嘉坡回歐之日期列下 一千九百一十二
年 實玷末月廿三號勃廸施士匯城輪船 壓多末月
七號救鑾輪船 壓多末月廿一號式羅輪船 怒民末
月四號尾芬牙輪船 怒民末月十八號阜衣花尾亡輪
船 利心末月二號約輪船 利心末月十六號勃廸施
士爵里士輪船 利心末月三十號番東輪船 一千九
百一十三年 然花里月十三號基里衣士輪船 以上
各船均已設立無線電音船由歐洲來者倚泊實叻不論
長崎遊客之傢𠆸(乃傳單)值五金磅十金磅二十金磅
者此在天下各國通用本公司可以收受此佈
英一千九百一十二年九月十九號
新嘉坡代理人明嗬協有限公司謹啟

此標牛乳曾供大英君主五世印度大皇帝飲品及曾
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

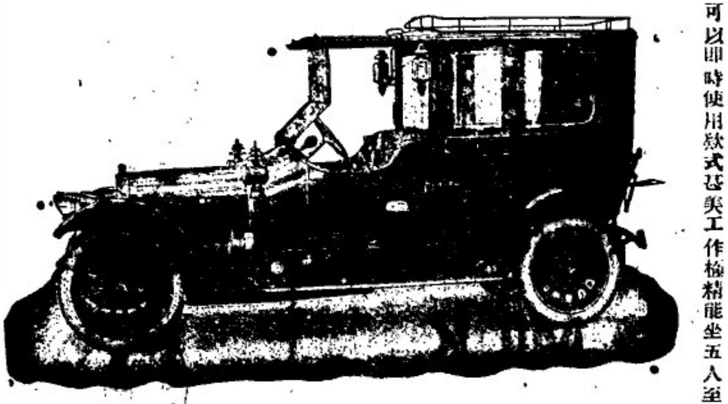
MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大

以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得康健有力進
令身體強壯緣因爲于母當于幼時常將該女人標牛乳供于參
料而至今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常攜女人標之極佳牛乳
名曰康寶之女人標牛乳因爲于知若飲此標牛乳可免患病飲不
病此乃最好牛之乳及其性質與雜汁不同及氣味之牛乳無久不[illegible]
者倘若 諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人當不作實願之[illegible]
必常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商場均有發售而且西州府及本
坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用
英一千九百一十年七月三十一號

BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPO.

啟者梓宇巡知明嗎也有限公司之機器師寫字樓啟
集華人悉各汽欲通佈 諸君因爲新年將到本公司現
已宴倖機器及摩多車之生理前者此項生理設在實廉
國名曰寶芝加緝灣公司本公司特此通告着名摩多車
名曰勃洛多士可在實廉國及本坡採買因爲尊敬華人
新年籌辦此車應沽現已運到五輛此種新式之車全輛
可以即時使用欵式甚美工作極精能坐五人至七人馬


Protos Motor Car.

力十七匹至二十二匹又特辦一種摩多車名曰里摩申
摩多車馬力二十二匹能坐七人車中設有各種應用之
物乃是電燈體朱律煙之火手勢及足勢字紙簏傳話筒
各物皆備此車定價甚廉此乃極好之機會也 諸君欲
買以應新年遊玩請到本公司機器師寫字樓設在本坡
嚧敏申律門牌一百零六號可也此佈
英一千九百一十三年二月一號
總代理人明嗎也洋行披露
英一千九百一十一年八月七號

代望根嗎卽有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共額本銀一百五十萬磅 收定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲蓄積欵共有四十一萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之欵其一年限期者以四巴仙息算 六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者以三巴仙算來往冠期欵則以二巴仙按日計算凡與銀行辦爲之生理本銀行均可承進 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十六號
嗎根代有利銀行駐叻總理人見卜本嗎謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸
南洋各埠光顧郵費照加依期付上樣此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遲年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治體孕并孕企頭暗痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦被婦室女帶女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日常服期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列
京都懸島市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老德生　廈門鎮邦街太乙號
[illegible]　石叻馬交街周昌記
[illegible]　省城大門樓富生號
[illegible]　澳門木橋街如意樓
[illegible]　省城藥司前聚賢昌
省城[illegible]日升樓

[illegible]

此丸石叻只在馬交街周昌記門牌九號
發售此丸石叻并無分枝別號代沽
本堂主人謹啟
壬子二月十九日

潘敬菴老翁壯陽種子丸

本菴自開創以來 不惜重資 揀選地道上藥 專心攷究精益求精 配製各項蠟丸 久已馳名中外 爲諸君所賞識 邇來收效愈多 銷貨愈廣 統計中外各埠 僑胞採買 日加踴躍 幾有應接不暇之勢 如老翁種子丸 調經烏雞丸 尤爲特色 膾炙人口 卽如參茸衛生丸 參茸寧神丸 金鎖固本丸 爲男界聖藥 婦科白鳳丸 調經白帶丸 婦科三多丸 爲女界金丹 均經社內諸同胞 所偏嘗試驗 本菴志在推廣 所望諸君 惜價務然從辨眞藥味 提防冒效爲盼

西人重補腦 中國重補腎 補腎者 強種之實用 卽廣嗣之根源 往見世人無子 每日命要生成 不知腎元虛弱 何能種子 種子之道 原賴調劑有術耳 本菴之創製老翁種子丸 專治男子先天不足 後天虧損 或年紀已老 筋力就衰 腰頟腿軟 耳鳴心跳 頭眼昏花 全體困倦 夜多小便 寢不安眠 有此諸虛百病 不善培補腎元 妻妾雖多 終難受孕 老而無子 所由來也 患此症者 宜速服本菴之老翁種子丸 照單吞服 速服數瓶 精神自然完固 血氣額外充盈 琼漿之瑚 配以坤順 種血子之道 如操左券矣

潘敬菴經期肚痛烏雞丸

男子首重養陽 女子宜先理血 此坤道有虧 正不可無術以治之也 本菴之創製調經烏雞丸 專治婦人 經前肚痛 經後肚痛 臨經肚痛 經期不準 或先或後 血色不勻 或紅或淡 或閉而不通 或流而不止 以致四肢困倦 精神少短 頭暈眼花 面黃骨瘦 心胸脹悶 潮熱汗流 咳嗽傷胎 血山崩漏 各等危重之症 凡服之卽見奇效 婦人未孕 服之可以調經種子 既孕服之 可以安胎寧神 臨盆服之 可以去瘀生新 培元養血 如女子體質虛弱 常服此丸 奏效如神 每打拾元 每盒價銀壹元

分售處

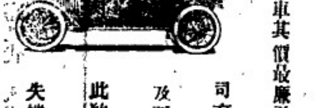
◉正舖在廣東省城太平門內天平街開張
小坡大馬路醉瓊林酒樓　庇能新街中法大藥房
小坡大馬路保寧堂藥局　覇羅埠衛生堂藥局
大坡大馬路會豐商店　金寶正街吉生樓
暹羅埠三聘街廣州商店　馬六甲吉寧街廣和生
巴城小南門中法藥房　芙蓉戲院大街天珍號
泗水陳地安街三昌公司　吉隆坡茨廠街永興號
綿蘭巴風街會豐商店分局　小坡桂蘭街口壽宜軒中西藥局

民國元年十月十四日
總發行石叻大馬路荳腐街口潘敬菴謹識

STRAITS MOTOR GARAGE.

Telegraphic Address.
"Abrams," Singapore.
Singapore.

啟者本公司名曰實得力摩多廠設本在坡本公司電綠號嘴勿兩星架坡本公司出沽下列各標之摩多車 末臺標摩多車現在本公司內此車尋乘可供用至十二閱月電燈 自動機 汽筒四具 蓬 玻璃鏡 全輛在內價銀三千五十元本公司出沽同此標之摩闢然不能自動價銀三千五百元及夏摩賓標摩多車此車在市上所沽美摩多車其價最廉及十分堅固現在本公司有此車出賣可載兩人及四人伏望 諸君合意此欵摩多車早臨採購勿失機會本公司在白嶺及



碩莪巷之代理人摩厘寫字樓設在吉隆坡及吉隆在拿吉里士英國之代理人葛婀參基里滿寫字樓設在實廉國本公司望于後月有尾車巫水雷式之運貨摩多車及一墩半尾車運貨摩多車可以寄到及本公司貨倉常貯新及用過之寄貨厢標之摩多車及運貨摩多車在本公司僱有英人及巫人之工匠精于修理各式摩多車并有摩多車所用各物出沽此佈
英一千九百一十三年五月十四號
實得力摩多廠謹啟

閩粵

福建釐捐局稟呈之本文　△案查閩海關按月詳報進口洋藥入口閩關稅務司本局均照送查取以前考核茲准閩海關監督送到西曆六七兩月份洋藥進口出入口閩關貨錄表各一份到局查六月份進口白皮土一百五十五箱七月份進口白皮土十九箱公班土一箱共□箱[illegible]六箱[illegible]共進口二十五箱[illegible]足見[illegible]不無成效[illegible]一致厲行[illegible]海關關稅[illegible]云云

[illegible]任江[illegible]不願赴任[illegible]道仁[illegible]電大致謂[illegible]仰請即任爲民[illegible]云云

[illegible]　△禁煙局[illegible]近來私販[illegible]土[illegible]迅即知會各[illegible]無任禱盼此致

陳塘縣玩現械鬥　△漳浦兩縣[illegible]以還負綠官吏[illegible]漳浦縣知事政治上素少閱歷故莅任後每[illegible]民控告遂成械今年春初未知如何運動又搽土東來浦民[illegible]而漳浦南路陳蘇兩姓仇鬥二三年蔓延十餘處因鬥死傷三十餘人咸觀不聞[illegible]不理咸咎其縱玩匪五月間杜[illegible]姓與西[illegible]陳姓因[illegible]陳姓會合二十四鄉旗衆大張旗鼓迫[illegible]戰匪月之間兩造互砍首三人銃斃八人毀禾苗無數[illegible]陳氏迫不獲已乃於陰歷六月初旬[illegible]陳氏一[illegible]不敢[illegible]兩造[illegible]延[illegible]人調處陳姓拒不遵從陳氏控於親[illegible]不加追究竟於六月中旬暗[illegible]去後對於[illegible]事概置諸不問不聞之列以致兩造[illegible]愈鬥死傷愈多吁械鬥之事既犯治安又傷人道奈何不從嚴懲辦一任無知小民互相殘殺竟無窮期在陳氏似難辭玩縱之咎矣

[illegible]政局之恐慌　△[illegible]政局員丁薪工[illegible]至今僅[illegible]五月初支一次[illegible]自五月起至今分文未支現值[illegible]局長又未回局故該局中人異常恐慌云

財政司[illegible]各[illegible]員　△財政司日前[illegible]各[illegible]員於一星期內應付七月份束脩一號各[illegible]員到財政司領薪金財政無款應付託故不見但[illegible]而已

[illegible]紙幣之[illegible]　△[illegible]紙幣[illegible]電請財政部速[illegible]三百萬現金來[illegible]維持現復兌換[illegible]基先將庫存東紙幣[illegible]由中央現金[illegible]到即規復兌換[illegible]及中央發下[illegible]市面爭收回舊紙幣若干[illegible]以減殺市面之[illegible]恢復[illegible]定之價格

廣州綏靖處員薪一覽表　△[illegible]使龍觀光兼任廣州綏靖處督辦[illegible]應用職員[illegible]覆核定如下計督辦一員不支薪水月支公費三百員顧問一員月薪一百五十員參議二員內一員月薪二百五十員一員月薪二百員課長二員各月薪一百六十元一等課員四員各月薪一百二十員以上八析二等課員四員各月薪八十員執法課員二員各月薪八十員以上九析[illegible]員一員月薪四十員一等[illegible]員八員各月薪五十員二等[illegible]員八員各月薪四十員一等錄事四員各月薪二十六員二等錄事七員各月薪廿一員[illegible]二十名內一名月支工食十五員一名十二員什役[illegible]各月支工食十員綜月所需共需支銀二千九百三十員清支各項則按月核實開銷質支質報云

有功者[illegible]以官　△龍督入[illegible]其[illegible]漢[illegible]最早而功多梁[illegible]清[illegible]督辦李亦[illegible]司令[illegible]委重要差缺以正後[illegible]督乎[illegible]軍[illegible]龍督[illegible]之重要職任

陸[illegible]清反變土木　△[illegible]山附近陸[illegible]之[illegible]以正時民軍之統領也[illegible]車[illegible]快[illegible]數十萬作[illegible]往西江[illegible]商去月三十號[illegible]由西江[illegible]徒見之以此等土木[illegible]之可立致巨富[illegible]料集兄弟多人[illegible]殺[illegible]上前[illegible]陸出不意遂被[illegible]六萬金始允取贖大道好還不信然歟

鶴山道[illegible]障亡民團　△鶴山前月十八陷城幸鄉團十九朝[illegible]到前後[illegible]匪二百餘名[illegible]匪[illegible]拒而死者[illegible]鄉團[illegible]某一名[illegible]該處鄉人准六號在善堂開追悼會七號往雷某家致祭各界甚形踴躍又是役[illegible]城[illegible]里餘小[illegible]發打石[illegible]匪被銃[illegible]猶不能行伏于叢林內有小木[illegible]延其生命前數日有人[illegible]之營以時鄉[illegible]玉[illegible]等件交[illegible]物經五號被[illegible]中軍隊值[illegible]用[illegible]舁之返訊明[illegible]有識之者云係宅[illegible]村李某

中外新訂協約之傳聞　△粵省邊界爲中外各國權利所關週事[illegible]多[illegible]現外交部會同北京公使團新訂協約七條除照舊各約章程照外[illegible]遵守辦理[illegible]其內容如左(一)收[illegible]理各[illegible](二)[illegible]中外各國一體相當之權利(三)收回[illegible]理地方及一切稅(四)[illegible]外人不由干涉[illegible](五)[illegible]管外人商[illegible](六)關于管理各埠商民[illegible]納租稅[illegible](七)商[illegible]此[illegible]行各國切實執行

[illegible]　△[illegible]長來局[illegible]現充財政[illegible]第一科長[illegible]以中央[illegible]未經定全國收支向未實行統一各省國稅[illegible]出納仍歸財政司管理[illegible]同處設當此[illegible]因[illegible]何必設[illegible]議各省[illegible]處一律裁撤不日將[illegible]行[illegible]大總統[illegible]長成命云

太湖有[illegible]縣之消息　△[illegible]官縣[illegible]太湖本係[illegible]之缺[illegible]太湖[illegible]縣治其[illegible]由[illegible]未可知惟人云一經[illegible]得四個縣矣

獅子[illegible]多盜　△南海獅子[illegible]小[illegible]大[illegible]盛[illegible]由[illegible]魁[illegible]引外賊一二百人[illegible]夜打劫八月十二號[illegible]小[illegible]村失去[illegible]物甚巨十三號又劫[illegible]下村十餘[illegible]擄去三人去月該賊擄去[illegible]子[illegible]未[illegible]回現各村鄉有[illegible]往省[illegible]力[illegible]民夜[illegible]林中甚爲[illegible]因之[illegible]八日匪又在四方井擄去米十餘包

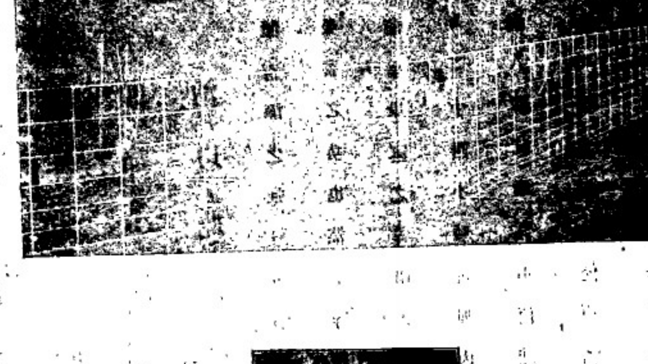
[illegible] Co., Ltd.
[illegible]
[illegible] Kuala Lumpur.
[illegible]

蘇力南油乃是省費容易第一消滅白蟻以保木器之品以下所列乃是一千九百一十三年收到樹乳園之薦書有欲取閱者可赴本公司獨權代理人之寫字樓便得

一[illegible]千用此油在于千之園內已歷兩年已[illegible]乃是保護木料及[illegible]在已鋸樹乳[illegible]樹皮[illegible]二[illegible]論及汝本月七號之函言及蘇力南油能保木料于極[illegible]知千有新設工廠甚多約[illegible]二年有奇取用此油[illegible]十分堅固凡在三屋之內余無白蟻蹤跡[illegible]敢決言蘇力南油[illegible]保護木料之[illegible]如本所用[illegible]回答汝函論及汝所論之蘇力南油[illegible]試驗[illegible]告汝知照此油用于園內甚多所[illegible]結局甚佳　以下所列乃是印度之[illegible]稅司第六十一號報告機器[illegible]所陳列于蘇力南油之報告[illegible]已耗[illegible]欲曾經試用各種防禦之物無一能比蘇力南油之省費及容易之佳處

大英一千九百一十三年五月十六號

[illegible]有限公司謹啟



…國及海面保險廣告 ○敬啟者特字通知本坡…也有限公司已經[illegible]定可以收受火燭及海面之保險一切規則必照市情如有何項賠償即可決定免向本公司之總寫字樓商酌者 諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

西曆一千九百一十一年八月二號 [illegible]也有限公司謹啟

MEDICAL HALL

新到專治淋病藥丸廣告

（第二）

肝那申藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛收縮痊癒久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益為何如也

西曆一千九百十年十月廿八號

發賣處新嘉坡德國神農大藥房啟

代發證書

詩如大國手老先生儕鑑扶持前染頭瘋之疾因服 先生監製之袪瘋虎骨膏而愈情恒感念莫置故不憚三寸舌之勞逢人輙為說項然有同儕吳長蛟者沾染脚風之病行止維艱已閱數年中西各藥後先服用皆不只効扶持適知其苦因急報以採用 先生之方月未一週厥病如失吳甚為欽 先生之藥功效如此神速實堪稱謂**藥中之聖**云爾扶持代表數言以鳴謝悃用廣傳揚乞將此書登刊報末以播遠近即頌 醫安維照不備 石扶持代啟

二年九月二號訪于南洋汶來埠春源號內

此藥不獨能治頭風脚風之症即飲食不思面色青黃內痔出血腰痛腹痛及花柳過身骨痛用之亦最神效兼能解毒去濕居家遠出不可不預置此藥以備臨時要需也

內食之庄大罇銀一員 外用之庄大罇九角 小罇五角

新嘉坡 中法藥房 老爺宮口萬山樓 中興藥房 民興藥房 會豐商店 美濟藥房 孟嘉藥房

吡能街中法藥房 華安藥房 暹羅三聘街廣州商店 怡保大街漢興藥房 會豐商店 吉隆坡茨廠街廣同濟藥房 爪亞巴城小南門中法藥房 泗水中法藥房

代售處

癸丑年元月初八日 石叻孟溺大藥房啟

妙劑 SPECIFIC

麵線

線粉

敬者特字通知此種麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精良其味甚香及級居最上 諸君有欲身體康強者須食此種麵線及線粉為要茲將發售此物之店號列左

邱南生 源振豐 并各發賣碼頭之大關行店

英一千九百一十三年二月廿五號

Singapore Natural Mineral Hot Spring.

新嘉坡大然溫泉精製荷蘭水廣告

啟者特字通知在于本坡經已採得上品天然生就之溫泉特將此泉製造各種荷蘭水此泉曾由歐洲著名化學師察驗水中所含之質如下所列者經已驗明約與天下馳名在于歐洲數處之大然溫泉無異此水根原不絕其源無論所含藥料之質十分珍貴其最要者係在熱帶之區因為此地時有癲狂之疾此水分作大小樽均在溫泉之側裝入樽內有罐乃係靜水有罐乃係荷蘭水名曰我國（ZOMBUN）此水供人飲料十分安適 諸君欲購此水者可向緘篤兄弟有限公司 安樂公司 羽不夏呷嘮禮威申士多或到嘉采基門牌十四號本公司即振興號採購可也此佈

茲將化學師化驗溫泉之選單登錄

此水光而且深 微有鹼質 水內并無滋生之物乃係完全上品之水 經將水中鹼質子細查察到底驗明確與天下知名之天然溫泉相同而井無下列各質有如鉛 砒石 鎳 鉀 臭 寶 又實用顯微鏡 再行審察 確無上列各質 有則必能驗出 此水清潔 供人啖飲及洗浴 均甚平安

英一千九百一十二年十月廿三號 □

荷蘭狀師告白 ○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷二十二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各等案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水日裡井諾加叔巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班向其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊謀先稟封被告藥產故凡家 而君子延理訟事本狀師莫不竭力為之必期得直故久家 諸君子稱許而所有延本狀辦理訟事其以華人為多故而各國人亦均有之倘 諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便安

西一千九一十年三正月十七號 荷蘭狀師撥陳羅啟 亥

此是良藥

凡患腎虛之人必有神疲力乏腰背隱痛頭痛小便不調等症治以此丸病必霍然

血乃身中至寶肢體百骸之強壯活潑覩聽言動之聽明敏捷皆血液榮養之功也然非恃有強壯之內腎以濾清血液不能享康寧之幸福蓋內腎專司濾清血液晝夜不息每二十四小時從血內提出之尿體污毒約有三磅滴入膀胱而為小便純淨之血復行人身以資育養故西醫常驗小便以判內腎之強弱若內腎虧耗濾血功失血含污毒留滯百脈累及他體由是強者弱弱者衰種種疾病趨矣如精神疲倦肢體酸軟五官呆鈍背痛腰酸風濕骨痛臂骨筋痛石淋沙淋腎炎等症患者宜節慾慎食尤須治以補腎藥餌兜安氏秘製保腎丸為腎病發生一切疑難雜症之經驗良藥患者曷請試之

各大藥房均有出售

每瓶洋一元二角

每打洋十二元正

西一千九百十三年八月廿二號

上海江西路皮字五十一號兜安氏西藥公司啟

婦女經水不調艱於受孕容易墮胎赤白帶下血液薄弱等症投以此丸大有奇功

兜安氏秘製保腎丸

外國

法總統親聘倫敦記 ●六月二十三日法總統布恩加海偕外部大臣舉行正式往聘於英共留倫敦四日英王及市令大歡迎之彼此交換祝詞英王首起致頌於法英連合極表熱忱法總統答詞則於法英俄三國接近及全歐平和保障引申其義語極圓對英公海軍大操而法以海軍一隊參預焉以伴法總統與英王會同大閱當千九百三年法總統魯比訪英王愛德華第七於倫敦適年遂有英法協約千九百八年法總統佛里野再遊倫敦適年遂有英法俄三國連合之約近方傳有英法同盟之說證以前兩次之往事則布恩加海此行於英法之接近必有絕大關係夫羅布氏總理內閣時曾聘森彼得堡人爲俄皇優待其中有緊要之外交運動法人大贊頌之擬價公之突起其公興情愛戴取得總統資格此實一大關鍵聘英之舉亦正所以宗滿其政策矣英法初本仇敵相忌最深十五年來每經五年法總統騁英一次則英法之國交更密一次法人多主同盟畧如次俄情形而英之自由黨中有一部分頗以對之恐以同盟之故法將迫英增加陸軍經濟負担更重歐陸糾界頗稱英法同盟之約實已秘密議定然就英人辨論之語研究則英法即未締結同盟亦必訂有海陸軍連合之密約法以海軍全力集地中海英以海軍全力集北海此其作戰計畫殆謂三國連合與三同盟一旦有戰英艦隊當在北海方面以當德之主力法艦隊當在地中海方面以當奧意主力此固不必定見密約文字已可想像得之者也至於陸軍以法全力當德亦必要求英來助戰然在英之兵額可以調遣出外者不過三十五萬人就中須留一部分守印度及埃及則至多可以助法者二十萬人左右法報每以薄弱爲憾言外之意可見此種軍事連合密約實與攻守同盟性質相同惟在同盟則彼有一制之義務而連合則各得自由當以利害之點相同始肯同出於戰使其利害相反雖有連合之約不防宣告中立且其合力禦敵僅以歐陸爲限若在屬地有戰不必互相援應況外交上既無膠執之痕迹則彼此常相率就感情稍有拂戾連合不生効力邦交始終融洽厚與同盟無異英法互欲利用又互不肯爲用英則嘗取連合法則亟願同盟是殆各有其所宜也特就軍事連合之約改爲攻守同盟其間相去不能以寸則布氏之赴倫敦對於此項問題未始無運動也最可奇者德報紙於英法接近必爲大發疾呼以慫恿此次乃獨不然至謂三連合之用意並無所害於德確於世界平和大有利益此其態度與前迥異就中或含外交意味亦未可知當英法俄連合發成之時德人大起恐慌係謂合力圍德威廉第二親往羅合插手於摩洛哥問題德法相持更亟彼時義爲法所運動有離去三國同盟之勢德報更爲竭力攻政府外交失敗獨崔方爲首相獨以鎮定處之曾笑語新聞記者謂德爲義之夫婿今見其婦與他人跳舞致生妒意未免自示不廣嗣義與土有戰義法大起衝突義乃特就德與同盟各加堅固德報有此經驗故於英法接近視若無事蓋不欲過傷與德接近之感情而受以促成其同盟也

生理廣告 ○敬啓者敝文礁老王登瑳兄弟公司貿助請武外合創萬鼎興公司設在叻大坡老巴虱巡卽羅米申律門牌二十七號専營深水地等處九八生理特恐 諸寶號有未及遇知用敢登報廣告俾此以聞

民國弍年九月十九日 萬鼎興公 披露

修理道路停止車行廣告 ◉特此通知茲因模廊央寃律由巴西班樓律起至卑耶剌慈律止 又卑波喝行黨律由卑耶打剌慈律起至羽汝班崙律止以上二路因須修理故由癸丑多來月一號起暫止車輛往來此路俟至工竣之日方再通行特此佈告

英一千九百一十三年九月十九號 國家機器師兄荷蓮㦄啓

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票承充工役事照得本坡國家現欲招人入票承充此役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可于西一千九百一十三年十月十三號拜一卽華九月十四日中午以前將票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇矛將所作之工開列

縫造白斜紋布衣褲三百六十副 左右 充獄中西捕之用所用之布係由國家備給而袋及鈕條 綫及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充該工役字樣并須向營造司署大才剛取肘印便之票簡照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百一十三年九月廿五號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人承充工役事照得本國家招人入票承充獄中搬運米泔水之役由西一千九百一十四年然花里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當于西一千九百一十三年十月十三號拜一卽華九月十四日中午以前送交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇凡投票者票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充此役字樣并須向營造司署大才剛取肘印便之票簡照式塡寫方能合用至於價之高低任由國家棄取不得執價低者得之說各宜勷躍毋違特示

大英一千九百一十三年九月廿五號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招供靴鞋事照得本國家欲招人承辦以下所開一千九百一十四年本坡獄內西捕所用之物計開 烏皮靴四十五雙左右 白帆布鞋一百八十雙左右 如有欲承供以上各物者可於西一千九百一十三年十月十三號拜一卽華九月十四日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇至於靴鞋之式可向獄內西捕取閱便能知悉凡投票者票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承供此物字樣并須向營造司署大才剛取肘印便之票簡照式塡寫方能合用所有棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍切切特示

大英一千九百一十三年九月廿五號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招承工役事照得本國家欲招人入票承充獄中淸糞之役係由一千九百一十四年然花里月一號起計承充一年爲期凡有入票承充者其票內須列明此糞係欲置於何處 須在工部局界外方合而所有之糞須用桶載桶外須漆烏油以閉臭氣其票當於西一千九百一十三年十月十三號拜一中午以前送交本坡獄中司獄官處以憑選擇每票須交歷票銀二百五十元方能投遞至於價之高低任由國家棄取不得相爭各宜勷躍無違特示

大英一千九百一十三年九月廿五號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得西一千九百一十四年本坡獄內物料欲招人入票承供爲此示仰商民人等一體知悉汝有欲承供者可于西一千九百一十三年十月十三號拜一卽華九月十四日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所需物料開列

一 上等白藤(倫池) 一號二號三號每担價銀各若干
二 製造門簾長藤每担價銀若干
三 石藤每担價銀若干
四 色牙藤每担價銀若干
五 麻六甲藤拐每條長七英尺半圓一英寸二五每担價銀若干
六 圓藤每担價銀若干
七 藤心每担價銀若干
八 呂君柴每條長八英寸厚二英寸價銀若干
九 樺衣每車計三百五十價銀若干

有欲知各物之式樣及詳細情形可向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充該項物料字樣并須向營造司署大才剛取肘印便之票簡照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百一十三年九月廿五號 示

COLUMBIA

RECORDS AND TALKING MACHINE.

著名留聲唱盤發售

啓者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之雙面唱盤及其全副機器名曰哥南比亞凡屬實得力三州府與暨來由四州府均由本公司專權經理 諸君有欲買此種唱盤者請赴禧勿里芝律(卽牛車水大馬路)門牌一百一十一號悅昌號購取如買大宗者請各至本坡麻六甲、實得力門牌第六號及七號本公司相商也此佈

SOLE AGENTS.

L. E. SOLOMONSON.

No. 6 & 7, Malacca Street,

Singapore.

英一千九百十三年八月廿八號 蘇努滿順公司謹啓

◉建議仍照借國所訂借債條件而行此等債欵並非用于營利而用◉以辦事然而請改其章程因爲欲使英國行號復有主權得預監閲◉營謀建築鐵路物料之列而脫離外部之關係以扶助俄國之債團◉云云篇末又言倘若中國可保得有更良之政府則最宜使之籌借◉更鉅之借欵云

◉二十七日本館得接英京勞打來電云太晤士報接到北京通信員◉電言日本公使因爲中國政府關于南京案不能遵照日本所索條◉欵之故經已警告中國政府據稱三日內若無妥當之答覆則日本◉爲己國計是必自由執行必要之舉動現在已有日本戰艦十艘艦◉上載有大隊水師泊于揚子江附近南京之海面云

●今午本館得接英京勞打來電云南京消息報稱今晨都督張勳及●護衛之馬兵五十名前往日本領事衙門道達關於南京俠戕日人●案之歉忱下午張勳所統半隊亦赴日本領事衙門應遞領事晉●彼心殊洽云

●又電云日本駐劄北京之公使云人傳日本已將哀的美敦書交與●中國一事實屬不確又言日本所索條件中國經已遵照施行云

本館譯電

蒙兵偉勝專電　○本坡實得力太晤士西報得接二十五日德京專電云庫倫電音在瑞羅瑞（譯音）之蒙兵戰勝華軍云

日本新外部將到任電音　○二十五日英京勞打來電云日本駐劄英京之公使書恭贊左柔高基君經已首途晉返東京取道西卑利亞以代牧野爲外部大臣定于來月十一日一到東京即時接任使署人員及日本各界代表同到車站送行云

天家之婚婣電音　○二十四日英京勞打來電云羅馬尼之京城消息云羅國太子渣里親王已與俄國大公爵奧呂牙之女公子訂婚羅國公主衣里沙八已與希國太子訂婚云

奧京股市動搖電音　○二十三日英京勞打來電云奧京股票行情跌降係因塞呂買拿發生亂事及沙國備兵之故云

選電

九月十七號上海特派員專電

○上海九畝地火藥局所儲炸彈爆發甚厲傷多人

○李烈鈞潛來上海密報到滬飭汝成張煜全防探緝拿

○南京所有官署一切適照清制度閒案用肉刑當官傳犯片

○張勳委孫廷林爲江蘇全省清理財政局長

○孫廷林擬借洋欵七百萬維持下關商單房屋

○張勳又電中央以爲擄掠誣蔑流民混充張軍其部下可稱秋毫無犯

○日本公使最後決心必要中國中央撤張勳黎元洪二人

○黔軍司令十四號已抵四川重慶

○中央電飭沿江通緝熊克武

○總統選舉法憲法共擬七條已議決者五條如下（一）國民享有公權年滿四十歲以上居國內十年者均得被選爲總統（二）議員得四分三出席用無記名投票得三分之二爲當選（三）總統任期六年（四）總統就職時宣誓云余誓以至誠恪守憲法執行總統職務（五）總統缺位或精神喪失以副總統代理其職同時議會應自集會選舉總統繼任第六條初議總統不得留任委員多數力爭乃刪去

九月十七號北京特派員專電

○袁總統以議院議員爲人民代表自應愛惜名譽乃竟有附亂被捕者現行政官廳對於立法機關應守各條如下（一）國會全體的應負完全保護責任（二）議員個人行爲當分別如下（甲）據法律代民意者擁護提携（乙）搗亂附逆者當與衆共棄至軍警干涉議院應嚴行禁止政府擬命劉冠雄赴福建會同孫督道仁辦理善後天津軍警及各團開會歡迎馮督國璋凱旋

○皖督倪嗣冲電請以季國鈞爲安徽民政長李現以內務司兼財政司任國稅廳籌備處故荐之

○教育部擬各省高等學校肄生畢業後暫行停辦

京省一

陸軍經費與審計處　●自審計處設立以來政費均歸決算陸軍部亦於署內設立陸軍審計處派葉與清爲處長各省一律設陸軍審計分處日前併提議改訂審計處條例將軍費一項劃歸該部審計處決算惟熊總理以審計處爲全國會計最高機關應有完全權限軍務行政經費占全國歲出一大部分審計處似難全不與聞且各省已有審計分處陸軍審計分處似覺駢枝惟現在軍制尚未確定審計院亦未成立應俟將來妥訂權限云

張勳慰斷紳商　●南京商會紳商四人及下關商會協理周紹庠九號同到都督府謁見張勳告以商民被刼均係貴部兵士所爲應請查禁並請張勳之大怒立將來辦二人命衛弁押出斬決周紹庠以當場未敢一辭得免於禍

承認民國之時期　●參衆兩議院已決定先選正式總統後訂憲法總統選出之期在十月紀念日之前後駐京使節昨電致各本國政府稱中國將舉正式大總統期不遠全國輿論咸推現任大總統袁世凱將來必當選無疑請決定承認民國之時期先行示知以便屆時呈遞國書以敦邦交云云并聞法德奧各國已議定我國正式大總統受職之日即同時承認

中國銀行總裁之關係　●中國銀行總裁周自齊聞將提出交通總長所遺銀行總裁一席希望之人不一而足熊總理以銀行則例總裁係財政總長請簡總理既兼財政則銀行總裁必須熟手方可贊助得力聞近來頗屬意葉景溁以葉任奉天理財極有經驗云

本坡

養正學校祝聖會紀畧　◉廿七日恭逢孔子誕降之辰是日適逢土曜廿八日又值星期常假凡儲學校均有接連二日之餘閒是以本坡養正學校即乘此祝聖之辰附設學生成績展覽會場計開二日預期邀集來賓到場看觀一切而是日又值合坡休業人皆有暇故各校遊覽者不能悉數記者亦乘暇畧一覽會場景物爰在校內遍觀一過故得而紀其畧焉校之正廳供奉聖像及所有鋪陳等物姑不具述樓以上即爲學生成績展覽會係將諸生功課之作分門別類排列儲校室內如文字書法化學算學圖畫手工各件依次類列秩序井然他若端蒙啟發兩校亦將學生成績品送至該校附列場中而華僑女學校亦有成績品送至該校陳列總計各校生童科學內多頗有可觀以童年而造此境亦殊難得惟華僑女校所之製造品則另設於樓下以示男女有別不相混雜之微意所有品物除文字外則以織繡類爲最多所製各物多有別出心裁亦足以見腕節之靈活更有一事足以令人贊美弗忘者則爲會場中之間格該校平排七間樓上講堂均作會場之用夫地廣則散漫室多則隔閡頗難佈置若糊亂陳設則不但艱於遍覽且此來彼往擁擠難堪惟該校之會場則另具機杼將其堂室分別間格或闢以椅桌或攔以木枋使成一路之形遊客到此可以循照其路曲折而行即能遍歷諸室備覽無遺既不患顧此失彼至有遺漏之嫌而又可以隨行隨觀并無留滯而諸遊客復同出一途并無此入彼出致相碰撞故遊覽者雖極多人亦不覺其壅塞如此間格可謂匠心獨運矣本坡胡領事於是晚十一點鐘時親赴校中演說其演說之詞甚長惟因限於篇幅故俟明日再爲補錄

寧陽學校祝聖會紀畧　◉聖誕日養正學校開學生成績展覽會各節已登前幅同時本坡寧陽半夜學校亦開此會而培根女校之成績品亦此日附列其中所有品物以織繡之件爲最優是日赴會之人頗極一時之盛至十一時行祭聖禮而培根女校諸生亦皆到場參觀畢開場演說演畢乃開茶會而散至是日陳列各物最特色者爲培根女校之織繡品大爲觀者激賞故多指定購買至會場撤後乃將物件携回者是亦可見近來學風之進步矣

死冊例登　◉本坡國家前報計至西本月二十號止一禮拜內闔埠人民身故者二百四十一人其中華男一百四十三名華婦五十口合計一百九十三名口餘爲他籍霍亂症男子四十一宗婦女一宗合計四十二宗內有四十宗由外入口

私門何勇　◉昨晚九點餘鐘有潮人兩猾一全穿白衣履者一全穿黃衣履者同在新巴虱品茗不知爲何起釁始而角口繼致用武茶棹上所有杯盤各物均被搗毀賣茶者呼差至時彼等業已散去

搜獲私烟　◉官膏局總差昨偕七十九號巡丁在鐵巴虱海旁搜獲閩人英阿八私烟五十兩即拘英逮控於案今午由府過堂展七號訊

何故傷牛　◉閩人蘇有在實龍岡律以駕駛牛車度活日前被潮人黃明真保二人以鐵器傷彼牛足呼差將黃真二人拘之逮案　展來月七號乃訊

挽載死屍　◉閩人陳錦以牽手車度活昨早十點半鐘挽一垂死之病人將往某醫院調治詎行至廿公咯汝律該病人已死於車上爲一號巡差所見當即拘陳至補房以私載死屍控之於案今午由府過堂展三十號訊

被車碾斃　◉昨早十一點鐘鐘廿公加薄有年約十歲之華童被塵打車撞倒從身碾過當堂斃命惜不知該車號數故無從緝案耳

攔途截搶　◉閩人何發陳貞二人被控昨日下午三點餘鐘在勞利律截搶同籍人應阿文銀鐲四元一角二占差拘於案今午過堂展來月七號訊不准担保

竊案兩誌　◉潮人陳大發日前在實廉橫律門牌十三號客一竊同籍人陳濟英金鑲碹石約指一枚售與友人黃金順後爲濟英訪悉赴補房報聞總差飭差將彼二人拘獲控大發以行竊案控金順以竊贓買贓二案今午府堂待訊◉閩人黃合被控八號在加羅律門牌十二號竊同籍人許林金戒指一枚由差在梧槽律拘之逮案今午府堂待訊

承頂佈告　○啟者賭間口馬車街福建實得力門牌三十二號原係黃塀租賃茲因欲圖別營願將此鋪底承頂與人妥托中人黃足兄引就頂與白什引承受經營聽從修理擇吉開張恐未週知特登佈告

癸丑年八月廿九日　馬九街源安號白什引謹啟　卅

承項聲明　○啟者小坡實龍崗律門牌二百五十一號泉南興號糶米什貨係是蘇海所做之生理今因蘇海志圖別業願將泉南興號全盤生理家私什物頂與林世雕林連生二人任他改換字號承受前所有泉南興與各寶號等來往數目限于一禮拜內到來與泉南興號理清如不到者係自悞自頂之後一概與蘇海無干生理盈虧亦與蘇海無涉特此聲明以免後論此佈

癸丑年八月廿九日　承項人　林世雕　林連生謹啟　卅

域多列公司摩打車新張廣告

啟者本號親自向泰家督辦上等摩打車日夜出稅　諸君光新移玉至小坡二馬路即域多列士的力門牌一十一號本號價值格外從廉此佈　德律風一千四百八十三號

癸丑年八月廿六日　本號主人

承項聲明　○啟者東陵律門牌三百九十零一號原係張和開設今將店底家器全盤項與李丞承受定于陰初二日交易清楚從此生理盈虧均與張和無涉而長春號與外間來往賬目揭還保認等項與于未交易以前理明逾期此佈

癸丑年八月廿六日　承項人李丞謹啟　卅

生理聲明　○啟者予張和已將東陵律門牌三百九十零一號長春號之店底家器頂與李丞承受茲特登報聲明所有人欠欠人等項由東陵律門牌六十號長興號支理此佈

癸丑年八月廿六日　張和謹啟　卅

承項聲明　○啟者山頂雙口鼎門牌三百十九號金和源號雜貨生理原係黃添宗所作茲因志圖別業情愿將店底家器什物一概頂與林玉焜承受改爲源號此後生理得失概係林玉焜之事與得人黃添宗無涉如向時黃添宗有與各號來往賬目以及揭借等欵當于此一禮拜之內與他理明逾期自悞與承項人林玉焜無干先此聲明以免後論此佈

中華民國二年九月廿三日　即陰曆癸丑年八月廿三日

星嘉坡承頂人林玉焜謹告　卅

承項聲明　○啟者小坡梧槽律門牌一百五十七號烟館生理原係陸有華開設今欲別圖願將二百零九號烟牌及家器店底生理頂與陳禄承受從此生理盈虧乃是承頂人造化與陸有華無涉倘陸有華日前有與各寶號來往賬項揭還保認等事與一禮拜內向陸有華理會逾期自悞與承項人陳禄無干此佈

癸丑年八月廿二日　承項人陳禄謹啓　卅

敬頌眼科良醫

人爲萬物之靈目乃一身之寶行一生之程度賴兩點之精英眼界光明庶見秋毫可察心機靈靜若傳黎火增輝是則人之有瞳睛猶天之有日月可不自加保重哉無如邇處多瘴蕭由虧累衛生之術寛爾感傷遂致白翳浮生嘆看花於霧裡甚至胥眸濕蔽嗟模索夫暗中視茫茫於前路誠鬱鬱乎中胸荷非妙法良醫曷克痛除厥疾鄙人一沾斯症十載呻吟四處求醫千金靡費何方可治巠期橘井流香登路莫開翻恨萍踪云還茲逢奎峯社人王孫國先生者學宗儒教醫受祖傳既口之有方熟能明而不昧金鍼偶度補除霾海興蒙草藥煉成神補丹田血氣果得復元似昨何殊刮垢磨光且也明期如常無異披雲見日感指我之迷津　恭頌渠之大德爰將情狀譜錄報章俾一國同胞四方君子咸知第一眼科之聖手也此佈

先生現寓本坡源順街鵝利實行門牌廿五號

民國二年八月廿五日　旅叻大門內楊允案拜篤　十